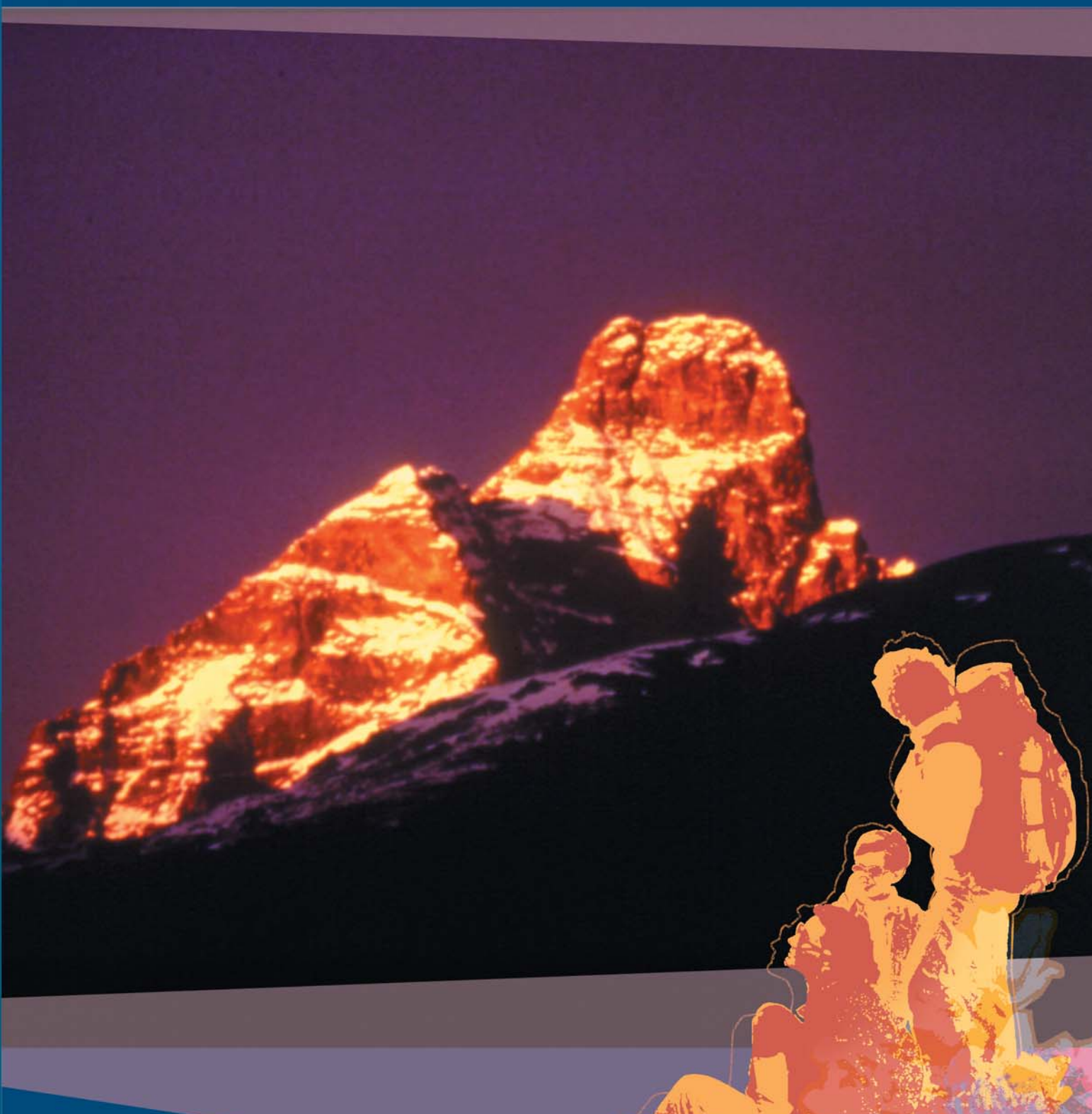


ESTATE 2006

Brevil
CERVINIA
VALTOURNENCHE



Consorzio
per lo Sviluppo Turistico
del Comprensorio
del Cervino

www.cervinia.it



Valle d'Aosta
Vallée d'Aoste



SEGRETERIA TELEFONICA

Per qualsiasi informazione sugli impianti e sulle condizioni meteorologiche sono attive le seguenti segreterie telefoniche automatiche:
Breuil-Cervinia (AO) - tel +39 0166 944380/1

UFFICI INFORMAZIONI

Sport & Promozione S.r.l.
P.le Funivie 11021 Breuil-Cervinia (AO)
tel +39 0166 944411
fax +39 0166 944499 - Corso Emilia 6/A
10152 Torino - tel +39 011 2440905
fax +39 011 2376544
info@sportepromozione.it

Cervino S.p.A.
P.le Funivie 11021 Breuil-Cervinia (AO)
tel +39 0166 944311
fax +39 0166 944399
info@cervinospa.com

Cime Bianche S.p.A.
Loc Plan de La Glæa 1 11028 Valtournenche (AO) tel +39 0166 92221
fax +39 0166 93115 - cimebianche@libero.it

Consorzio per lo Sviluppo Turistico del Comprensorio del Cervino
Via Guido Rey 17 11021 Breuil-Cervinia (AO)
tel +39 0166 940986
fax +39 0166 940134
info@breuil-cervinia.it

Azienda di Informazione ed Accoglienza Turistica
Via Guido Rey 17 11021 Breuil-Cervinia (AO)
tel +39 0166 949136
fax +39 0166 949731
breuil-cervinia@montecervino.it

Azienda di Informazione ed Accoglienza Turistica
Via Roma 49 11028 Valtournenche (AO)
tel +39 0166 92029 fax +39 0166 92430
valtournenche@montecervino.it

Breuil Ski-Snowboard-Freeride School
Via Bich 11021 Breuil-Cervinia (AO)
tel/fax +39 0166 940960
info@scuolascibreuil.com

Scuola di Sci del Cervino
Via Guido Rey 11021 Breuil-Cervinia (AO)
tel +39 0166 948744 - 0166 949034
fax +39 0166 949885
Distaccamento Plan Maison tel +39 0166 940077 - info@scuolacervino.com

Società Guide del Cervino
Via Carrel 11021 Breuil-Cervinia (AO)
tel +39 0166 948169 fax +39 0166 949885
info@guidedelcervino.com

Società Heliski
tel/fax +39 0166 949267 cell +39 335 6948316 - info@heliskicervinia.com

Fans de Sport
fax +39 0166 43488
cell +39 335 457155
info@fansdesport.it

REGNO DELLA TERRA, DELL'ACQUA E DELL'ARIA	PAG	04	LOCALI E GASTRONOMIA	PAG	34
TESORI DELLA NATURA	PAG	06	GLI IMPIANTI DI RISALITA	PAG	36
TESORI COSTRUITI DALL'UOMO	PAG	08	TARIFFE IMPIANTI ESTATE 2006	PAG	38
SCI ESTIVO	PAG	10	SCUOLE DI SCI	PAG	40
MAPPA SCI ESTIVO	PAG	12	PACCHETTI PROMOZIONALI	PAG	41
ALPINISMO	PAG	14	OSPITALITÀ E ALBERGHI	PAG	44
ESCURSIONI	PAG	16	MAPPE BREUIL-CERVINIA E VALTOURNENCHE	PAG	56
MOUNTAIN FITNESS	PAG	18	AZIENDE CONSORZIATE	PAG	58
MAPPA SENTIERI E PERCORSI MTB	PAG	20	COME ARRIVARE	PAG	59
MOUNTAIN BIKE	PAG	22	ANTEPRIMA INVERNO 06/07	PAG	60
SPORT VARI	PAG	24			
ATTIVITÀ IN PAESE	PAG	26			
GOLF	PAG	28			
ATTIVITÀ BAMBINI	PAG	30			
TRADIZIONE E FESTE	PAG	32			

IL REGNO DELLA TERRA, DELL'ACQUA E DELL'ARIA.



04

05

Il Cervino, "la Gran Becca", "la Piramide di Cheope delle Alpi", "il più nobile Scoglio d'Europa" –solo alcune tra le più creative definizioni attribuitegli nel tempo- la montagna più altera e superba è un gigante nascosto agli sguardi del passante distratto: per incontrarlo bisogna deviare dalla strada maestra e, tornante dopo tornante, salire al suo regno. Ci si avvicina al suo cospetto curiosi e con lentezza e, quando di colpo ci appare, si prova meraviglia: più impervio e maestoso di qualunque altra montagna, ci si mette con rispetto sotto la sua protezione, il miglior custode che si possa pensare di avere.

E sotto, ai suoi piedi, il Breuil, un generoso pianoro capace di assorbire con pazienza tutte le bizzarrie del Gigante: pioggia che sia, o raffiche di vento. Con la bella stagione, abbandonato l'abito invernale bianco accecante, il Breuil indossa tutte le tonalità del verde e diventa un'immensa culla dolce, accogliente, soleggiata e silente in cui sostare o passeggiare, oziare o fare sport.



ALLA SCOPERTA DEI TESORI DELLA NATURA.



06



Sparsi tra i prati e le pinete della Valtournenche, o incastonati tra le rocce più alte, giacciono alcuni tra i gioielli più preziosi del comprensorio.

Il Lago Blu

Poco sotto i 2000 m di quota, protetto da boschi di larici e abeti con i quali combina le mille sfumature del verde e del blu, questo piccolo bacino accoglie sulle proprie rive e affascina il viandante alla ricerca di silenzi e suggestioni.

Gouffres des Busserailles

Le Marmite dei Giganti, un'unghia nella roccia, un orrido profondo 35

metri e lungo più di 100, che il torrente Marmore ha scavato nei secoli dando origine a forme che raccontano storie sempre nuove. (Loc. Gouffres des Busserailles Tel. +39 0166 92589)

La Grotta di Ghiaccio

A 3.885 m, raggiungibile con la Funivia del Piccolo Cervino, la Grotta è un'attrazione assolutamente indimenticabile, con la sua collocazione 15 m sotto la superficie del ghiaccio, un luogo magico per l'atmosfera creata dalle



luci e dalla musica classica.

Il lago Goillet

Nato più di 50 anni fa con la costruzione di una diga, lo specchio d'acqua propone dettagli, forme e colori di un Cervino che gioca con la sua immagine riflessa, ed è raggiungibile da Breuil-Cervinia in un paio d'ore di piacevole camminata adatta a tutti.

Vengono organizzate settimanalmente gite per gruppi sia alla Grotta di Ghiaccio che al Lago Goillet, e ad ogni partecipante viene offerto un omaggio della Ferrino.

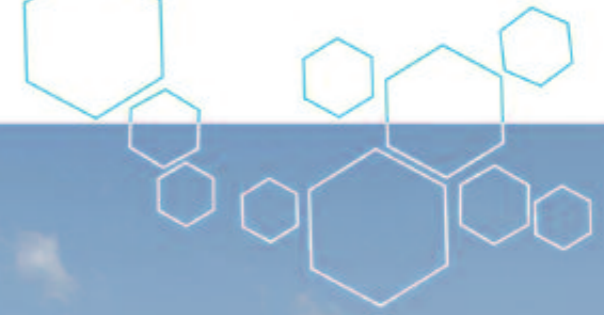
Dati e info a cura di Cervino S.p.A. (vedi pag. 2).

07

ALLA SCOPERTA DEI TESORI COSTRUITI DALL'UOMO.

Villaggi, case, baite, rifugi, fienili e stalle raccontano della vita e del lavoro degli uomini nei secoli, sotto lo sguardo attento del Grande Monte.

Da Châtillon, porta di accesso alla Valtournenche e all'omonimo delizioso paese, salendo si incontrano Antey-Saint-André che accorpa un grappolo di piccole frazioni di origine preromana-, La Magdeleine e poi Torgnon, con i suoi 22 piccoli villaggi; una visita merita anche Chamois, unico comune italiano accessibile solo a piedi o in funivia, e più su, Cheneil, una manciata di antiche case a puntellare distese infinite di pascoli. Il comprensorio di Breuil-Cervinia Valtournenche ha così tante anime quanti sono i suoi antichi borghi, tutti raggiungibili con facili passeggiate su sentieri sempre ben segnalati.



08



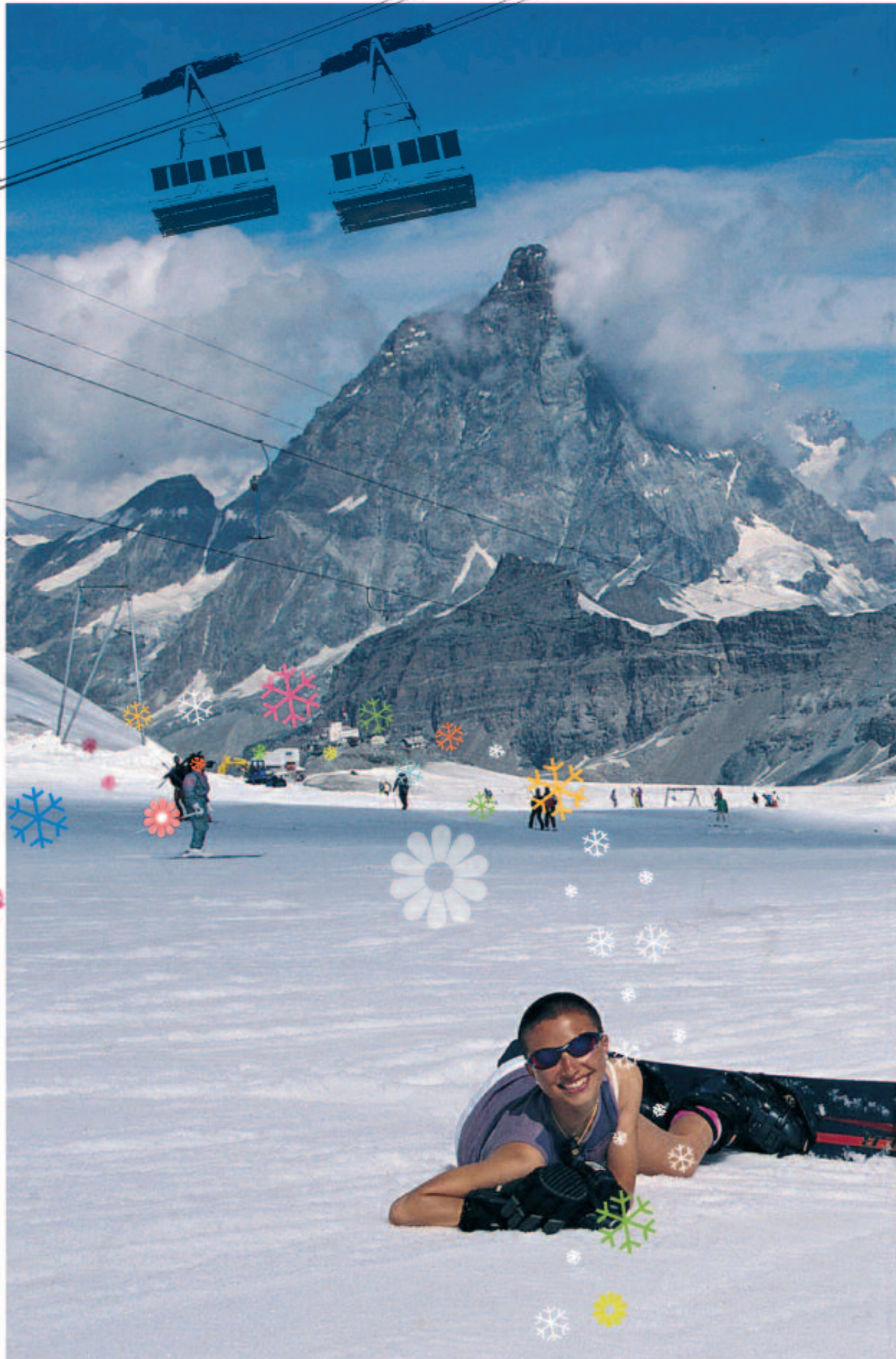
Una Montagna di Lavoro

È il nome del museo più alto d'Europa, ai 3.500 m di altezza di Plateau Rosà, a pochi passi dall'arrivo delle funivie e offre alla curiosità del visitatore strumentazioni tecniche, attrezzi d'uso comune e immagini d'epoca che documentano i lavori di costruzione e di gestione degli impianti di risalita dalla loro nascita ad oggi. Il museo è visitabile tutti i giorni dalle 10 alle 16, compatibilmente con l'apertura degli impianti. L'ingresso è gratuito.



09

SCIVOLARE SULLA NEVE IN PIENA ESTATE:
COME METTERE LE DITA NEL VASETTO DELLA MARMELLATA.

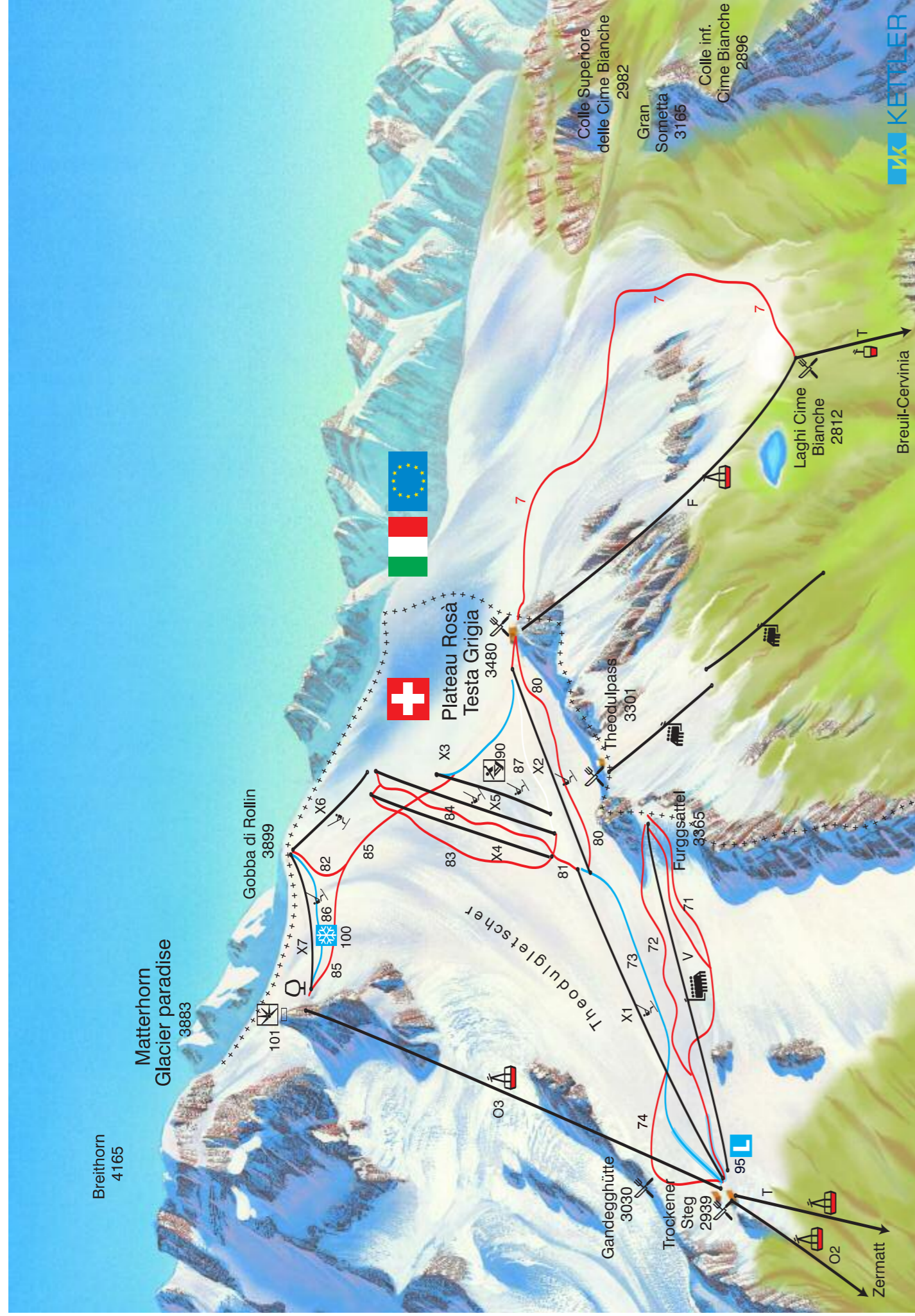


23 km di splendide piste tra Italia e Svizzera dove arrivare balzando in un attimo dai prati di Cervinia su su, fino ai 3.883 metri del Piccolo Cervino.

Chi l'ha fatto, lo sa: c'è un certo gusto a buttarsi su una pista in maniche corte, col fresco che ti sorride quando gli altri si sciolgono nel caldo giù in città. E quella voglia di respirare profondo che ti prende a 3.000 metri, e quella fame e quella felice stanchezza che ti vengono quando poi torni giù in paese.

Plateau Rosà, Gravity Park: i rider vengono da mezzo mondo e fanno la fila per surfare sull' half-pipe dello snowpark più frequentato dell'estate.





BREUIL-CERVINIA IMPIANTI

F Laghi Cime Bianche - Plateau Rosa
 T Plan Maison - Laghi Cime Bianche

PISTE

7 Ventina Ghiacciaio

ZERMATT IMPIANTI

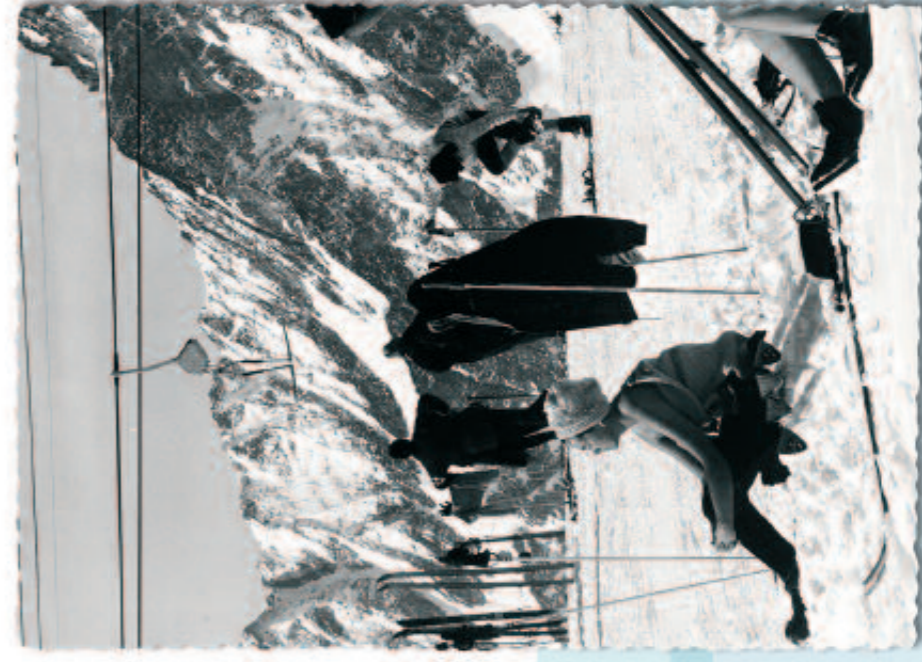
02 Furi - Trockner Steg
 03 Matterhorn Glacierparadise
 T Furgg - Trockner Steg
 V Furggsattel Gletscherbahn
 X1 Gandegg
 X2 Testa 1
 X3 Plateau Rosa 3
 X4 Plateau Rosa 1
 X5 Plateau Rosa 2
 X6 Grenzlift
 X7 Gobbia di Rollin
 10 Ascensore

PISTE

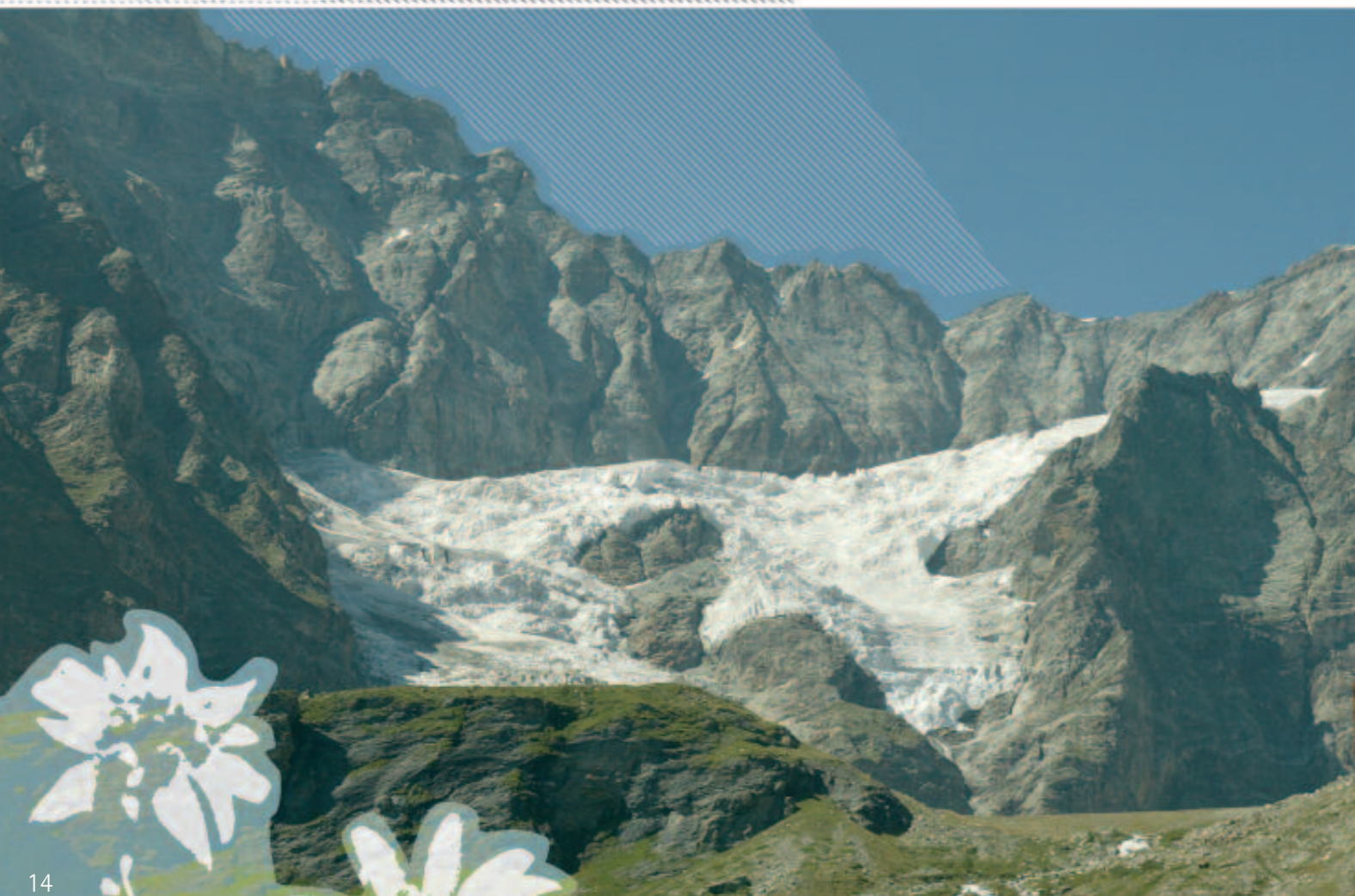
71 Theodulgletscher
 72 Furggsattel
 73 Gandegg
 74 Gandeggütte
 80 Testa Grigia
 81 Führerpiste
 82 Mittelpiste
 83 Plateau Rosa
 84 Ventina
 85 Matterhorn Glacierparadise
 86 Gobbia di Rollin
 87 Verbindungspiste
 90 Halfpipe Plateau Rosa

MAPPA SCI ESTIVO

Numeri utili - Useful Numbers Wichtige Telefonnummern Numeros Útiles - Números Útiles	
Società impianti di risalita Cervino S.p.A.	+39 0166 944311
Cervino S.p.A. Segreteria	+39 0166 944380/1
Cime Bianche S.p.A.	+39 0166 92221
Zermatt Bergbahnen AG	+41 279 660211
Studio Medico Dott. Oreste Maignaz	+39 0166 949120
Centro Traumatologico USL	+39 0166 940175
Antica Farmacia del Breuil	+39 0166 949059
Stazione Carabinieri Breuil	+39 0166 949073
Valtourmenche	+39 0166 92022
Guardia di Finanza Breuil	+39 0166 949065
Taxi	
Paolo Giannini	+39 335 5653189
Giuseppe Pession	+39 348 3123036
Riccardo Ferraris	+39 339 1396490
Sergio Meynet	+39 333 2374523
Elicotteri	
ETI 2000	+39 0165 765417
Air Zermatt	+41 279 668686
Informazioni	
A.I.A.T. Cervinia	+39 0166 949136
A.I.A.T. Valtourmenche	+39 0166 92029
Consorzio per lo Sviluppo Turistico del Comprensorio del Cervino	+39 0166 940986
Sport & Promozione S.r.l.	+39 0166 944411



TENERSI IN SICUREZZA CON DUE MANI,
PER TOCCARE IL CIELO CON UN DITO.



Le Guide Alpine del Cervino

Come un Sovrano, anche il Cervino ha i suoi ambasciatori, uomini esperti che ne raccontano al mondo da sempre storie e segreti.

Nata nel 1865, la Società Guide del Cervino ha contribuito alla conquista delle vette più alte del mondo e a diffondere ovunque la cultura dell'alpinismo.

Oggi le Guide accompagnano escursionisti e alpinisti a scoprire tutti i segreti della Montagna più superba delle Alpi con passione, competenza e sicurezza e insegnando ad amarne e rispettarne ogni aspetto. Escursioni e corsi di ogni tipo e livello di difficoltà possono essere prenotati o organizzati su richiesta; la Società Guide del Cervino fornisce le attrezzature necessarie per la salita.

Scuola di Alpinismo Giovanni Ottin

La Scuola di Alpinismo Giovanni Ottin propone corsi di diversa durata:
- Corso di Avvicinamento (3 giorni).
- Corso di Perfezionamento e Conduzione della cordata (4 giorni).

-Salita di un "4000" con attraversamento di un ghiacciaio.

Via Ferrata del Gorbeillon

Mettersi alla prova su un percorso attrezzato con gradini, scale e corde fisse in totale sicurezza sotto la guida di esperti istruttori a contatto diretto con la montagna: fare una ferrata tra fiori, stambecchi e ripide cenge è un'esperienza che chi conosce ripete sempre con piacere e chi ancora no, non potrà più dimenticare. La ferrata è organizzata in due percorsi distinti con diversi gradi di difficoltà.

Dati e info a cura delle Guide del Cervino (vedi pag. 2).

BOSCHI E PRATI INFINITI DA MISURARE A PASSI LENTI.



La Valtournenche, il Breuil e gli alpeggi tutt'intorno a Cervinia invitano a decine di possibili escursioni che possono essere programmate semplicemente consultando la mappa dei sentieri.

Gran Balconata del Cervino

È un'escursione di circa 50 km con partenza e arrivo da Breuil-Cervinia, adatta a tutti.

In alcuni giorni di passeggiate su facili sentieri si raggiungono tutti gli angoli più belli del Comprensorio, da Torgnon ad Antey-Saint-André, a La Magdeleine, a Chamois.

Splendide escursioni possono essere effettuate da La Salette, raggiungibile da Valtournenche in telecabina.

Telecabina Valtournenche-Salette

In funzione dal 15/7 al 27/8, h. 9.00-12.45 e h.14.00-17.00; A/R: € 7,50; corsa singola: € 5,00; ragazzi da 6 a 11 anni: sconto 50%; bambini inferiori a 6 anni, trasporto gratuito. Sconti per gruppi di almeno 10 persone solo su A/R.



Sentiero N.20: Colle Superiore delle Cime Bianche, la Cima Gran Sometta, il Gran Lago, la Val D'ayas con ritorno Verso Champeve – Valtournenche.

Sentiero N.16: Colle Superiore Cime Bianche – Breuil Cervinia.

Sentiero N.20 E 21: Motta Di Plete
Sentiero 107: Alpe Manda Superiore, Lago Blu, Breuil Cervinia e Conca Di Cheneil.

Sentiero N.107 E 18: Lago Goillet, Plan Maison.

Sentiero 107 E 19: Alpe Manda Inferiore, Perreres.

Sentieri 107 E 22: Alpe Manda Inferiore, Lago Loz.



Dati e info a cura di Cime Bianche S.p.A. (vedi pag. 2).

I SENTIERI MOUNTAIN FITNESS®, LA GRANDE NOVITÀ DEL 2006.



Bruno Brunod, recordman del Vertical Kilometer.



SENTIERI MOUNTAIN FITNESS®					
N.	PERCORSO	QUOTE (m s.l.m.)	DISLIVELLO (m)	TEMPO INDICATIVO	LEVEL
1	Valtournenche	1.558	292	20'-30' atleti	1
	Perreres	1.850		1h camminatori	
	Breuil	2.050	200	25'-40' atleti 2h 15' camminatori	2
ALTA VIA N.3	Plan Maison	2.554	248	30' atleti	2
	Rifugio Oriondè-Duca degli Abruzzi	2.802		2h 30' camminatori	
13	Breuil	2.050	218	15'-20' atleti	1
	Crot de Palet	2.268		1h camminatori	
	Rifugio Oriondè-Duca degli Abruzzi	2.802	534	25'-30' atleti	2
				1h 45' camminatori	
	Croce Carrel	2.920	118	10' atleti 20-30' camminatori	3
Nota: Breuil-Cervinia - Croce Carrel è il percorso degli SkyGames 2000 - Vertical Kilometer: record assoluto 38'					
3-16	Breuil	2.050	931	2h 30' camminatori	3
	Lago Goillet	2.511			
	Colle Superiore delle Cime Bianche	2.981			
Nota: Breuil-Cervinia - Colle Superiore delle Cime Bianche è un tratto dell'Alpine SkyRaid: record assoluto 55'					

Tratto A + B: dislivello 540 m in 7 km con pendenze tra il 5 e il 25%. I tempi di percorrenza totale variano dai 45 minuti per atleti a oltre 2h per i sedentari e non allenati (A+B=Level 2).

2. da Breuil-Cervinia Golf Club 2.020 m a Rifugio Oriondè, 2.802 m.

Tratto A: da Cervinia a Cascata 2.350 m. Da Cervinia imboccando il sottopassaggio dietro il Campo da Golf o dal Piazzale Europa, si segue la panoramica strada sterrata che sale a tornanti verso il Rifugio Oriondè. Dopo la chiesetta ai Caduti, la strada si fa meno ripida e con 2 lunghi tornanti a mezzacosta si arriva alla bellissima cascata, a quasi metà strada per l'Oriondè, da cui si ammira la vallata e tutte le montagne circostanti. Dislivello 350 m, distanza 3,1 km, pendenze fra il 10 e 20% - I tempi di percorrenza variano dai 15 minuti per i super atleti a un'ora per i sedentari e non allenati (Level 1).

Tratto B: da Cascata 2.320 m a Rifugio Oriondè 2.802 m. Il secondo tratto continua su strada facile con possibilità di alcune scorciatoie su sentiero fino al rifugio. Il percorso è comunque riservato a persone non sedentarie, per la quota e la lunghezza complessiva.

Tratto A + B: dislivello 790 m in 6,5 km con pendenze tra il 5 e il 25%. Il tempo di percorrenza totale può variare dai 40 minuti per atleti a 2,45 ore per i sedentari e non allenati (Level 2).

3. da Plan Maison 2.540 m a Rifugio Oriondè 2.802 m. E' il percorso più panoramico che, con l'uso della funivia fino a Plan Maison, diventa alla portata di persone con un minimo di preparazione e che abbiano almeno testato un tratto di Livello 1.

La traversata presenta alcuni tratti di salita faticosa sulle morene, ma permette di ammirare da vicino sua maestà il Cervino. Per il ritorno si

può optare anche per la carrozzabile (Percorso 2).

Tratto unico: dislivello 300 m in 5,8 km con tratti in piano e pendenze tra il 5 e il 40%. Il tempo di percorrenza totale può variare dai 30 minuti per atleti a 2,30 ore per camminatori (Level 2 in quota).

Percorsi indirizzati solo a camminatori e atleti - Level 3.

4. Vertical Kilometer da Cervinia a Croce Carrell. E' il percorso degli SkyGames 2.000. Record assoluto 38 minuti. Camminatori veloci 1,30 ore.

5. da Cervinia Funivie 2.030m a Cime Bianche 2.970 m. E' un tratto dell'Alpine SkyRaid. Tempo record 55 minuti. Camminatori veloci 2,15 ore.

Per informazioni:
www.mountainfitness.org
info@mountainfitness.org
info@cervinospa.com

Rappresentano un nuovo modo di andare in montagna che permette di utilizzare i percorsi come strumento per ottenere migliori prestazioni fisiche e di salute: si tratta di sentieri monitorati con GPS e con atleti che riportano i consumi calorici, i tempi di percorrenza e i differenti parametri esclusivi per le varie categorie. Il sentiero diventa così una sorta di palestra di fitness nella natura, dove l'utente può testare il proprio livello di fitness, perdere peso, migliorare tonicità ed efficienza fisica in un ambiente ad alto tasso di salubrità.

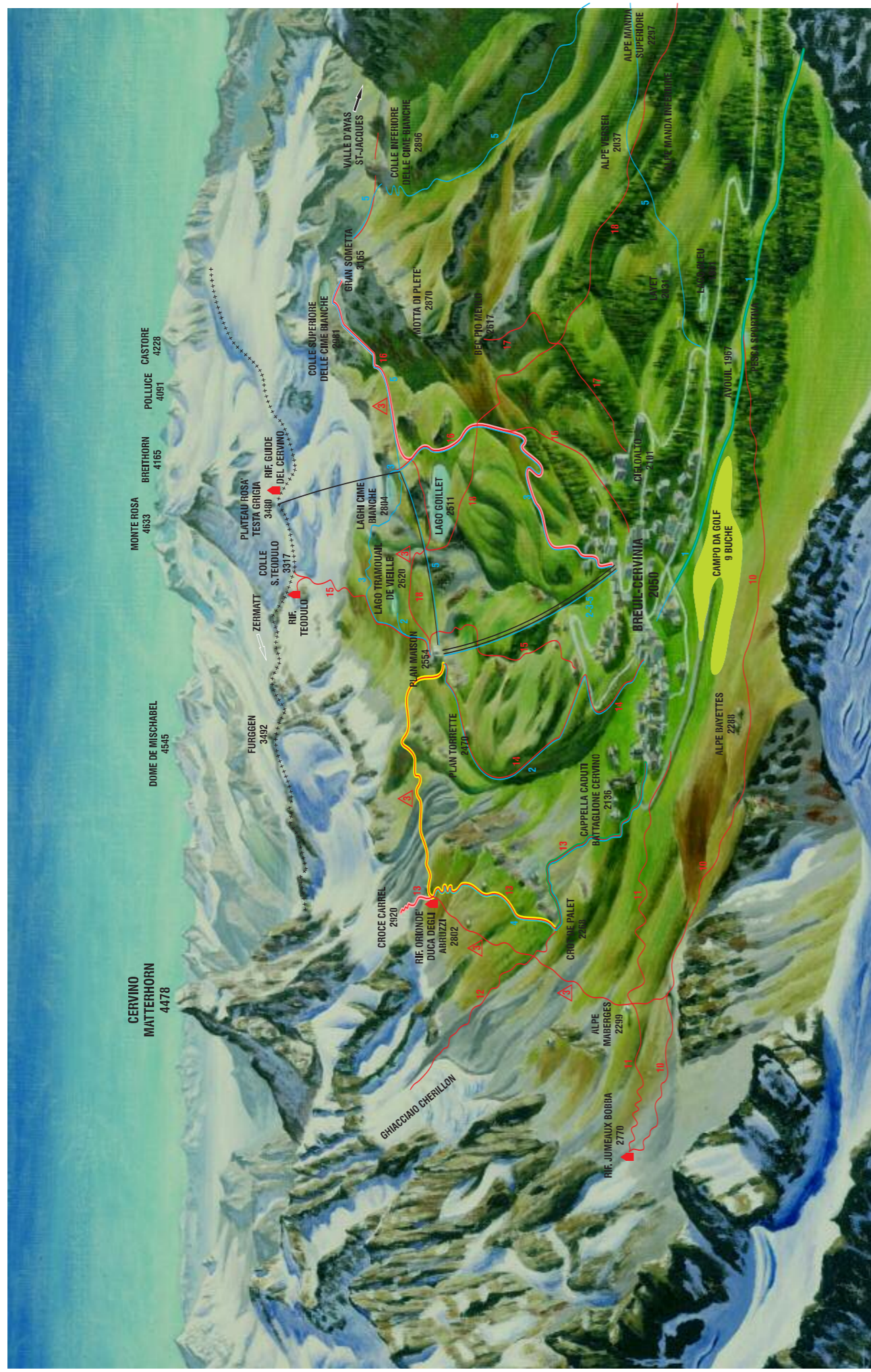
Ecco alcune proposte del Programma Sentieri Mountain Fitness® Valtournenche/Cervinia 2005-2006. I programmi riportano i tempi di percorrenza e i consumi calorici indicati per atleti, camminatori e non allenati.

1. da Valtournenche 1.558 m, Perrères, a Breuil-Cervinia Golf Club 2.020 m.

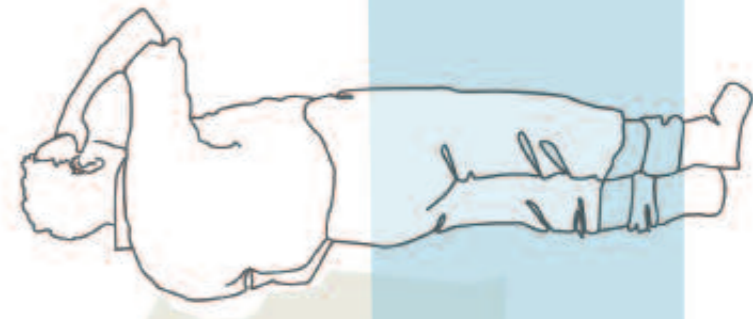
Tratto A: dal Piazzale Funivie a Perrères 1.898 m. E' il percorso che dal paese segue parte della strada storica che andava alla malga del Breuil prima della costruzione di Cervinia. L'itinerario costeggia il torrente passando nelle

spettacolari gole e, risalendo le Marmitte, arriva al bacino e alla centrale Enel di Perrères. Dislivello 330 m, distanza 3,3 km, pendenze fra il 10 e 30% - I tempi di percorrenza variano dai 20 minuti dei super atleti a oltre un'ora per i sedentari e non allenati (Level 1).

Tratto B: da Perrères, 1.898 m a Breuil-Cervinia, Golf Club 2.020 m. Il percorso prosegue nel pianoro accanto al torrente risalendo fino al laghetto di pesca. Costeggiando esternamente la galleria che introduce a Cervinia di fronte al percorso di Golf si arriva in paese e sulla strada a destra si giunge alla sede del Golf Club.



MAPPA ESCURSIONI



ITINERARI MOUNTAIN BIKE						
N.	PERCORSO	QUOTE (m s.l.m.)	LUNGHEZZA INDICATIVA (km)	TEMPO INDICATIVO	DIFFICOLTA'	PEDALABILITA'
1	Breuil	2.050	17	2h 00'	Bassa	90%
	Avouil	1.967				
	Perreres	1.950				
	Pramoron	1.832				
	Breuil - Plan Maisson -> Funiivia	2.554				
2	Plan Maisson	2.620	5	1h 30'	Media	100%
	Laghi del Tramuoi de Vieille	2.554				
	Plan Maisson	2.050				
	Breuil - Plan Maisson -> Funiivia	2.554				
	Plan Maisson	2.136				
3	Plan Maisson	2.554	10	3h 00'	Media - Alta	90%
	Forret	2.866				
	Laghi Cime Bianche	2.804				
	Breuil	2.050				
	Breuil	2.050				
4	Breuil	2.050	8	2h 00'	Alta	100%
	Chiesa Battaglione Monte Cervino	2.136				
	Rifugio Orionde-Duca degli Abruzzi	2.802				
	A piedi - Croce Carrel	2.920				
	Breuil - Laghi Cime Bianche -> Funiivia	2.804				
5	Laghi Cime Bianche	2.981	18	4h 00'	Alta	90%
	Colle Superiore delle Cime Bianche	2.896				
	Colle Inferiore delle Cime Bianche	2.896				
	Salette	2.245				
	Cleva Groussa	2.256				
	Alpe Manda Superiore	2.297				
	Alpe Verser	2.037				
	Layet	2.031				
	Breuil	2.050				
	Breuil	2.050				

SENTIERI						
N.	PERCORSO	QUOTE (m s.l.m.)	DISLIVELLO (m)	TEMPO INDICATIVO	DIFFICOLTA'	
10	Avouil	1.967	803	2h 30'	EE	
	Alpe Bayettes	2.288				
	Rifugio Jumeaux Bobba	2.770				
	Breuil	2.050				
	Alpe Maberghes	2.289				
11	Rifugio Jumeaux Bobba	2.770	720	2h 15'	EE	
	Crot de Palet	2.288				
	Ghiacciaio Cherillon	2.950				
	Breuil	2.050				
	Chiesa Battaglione Monte Cervino	2.136				
12	Rifugio Orionde-Duca degli Abruzzi	2.802	870	3h 00'	E	
	Croce Carrel	2.920				
	Breuil	2.050				
	Plan Torrette	2.470				
	Plan Maisson	2.554				
13	Breuil	2.050	504	1h 45'	E	
	Tsa de Vieille	2.215				
	Plan Maisson	2.554				
	Colle del Teodulo	3.317				
	Breuil	2.050				
14	Lago Gioilet	2.511	931	2h 30'	E	
	Colle Superiore delle Cime Bianche	2.981				
	Breuil	2.050				
	Cieloalto	2.101				
	Bec del Pio Merlo	2.617				
15	Plan Maisson	2.554	567	2h 15'	E	
	Lago Gioilet	2.511				
	Alpe Verser	2.031				
	Layet	2.037				
	Breuil	2.050				
16	Alpe Verser	2.037	517	3h 00'	E	
	Layet	2.037				
	Alpe Verser	2.031				
	Lago Gioilet	2.511				
	Alpe Verser	2.037				

CERVINO, BREUIL E VALTOURNENCHE. COSÌ TANTO DA SCOPRIRE,
CHE DUE PIEDI NON BASTANO: SERVONO DUE RUOTE.



23

Distese di pascoli e pietraie, aspre salite e discese sinuose, nevai, sentieri, boschi, ruscelli. Uno dei posti più belli del mondo per chi ama farsi una bella sgambata da solo o in compagnia, a perdifiato o a lente pedalate. Basta studiare i percorsi sull'apposita cartina del Comprensorio e partire alla scoperta; oppure rivolgersi ai maestri del Team M.B. Aventure Vallée D'Aoste e scoprire con loro percorsi storici, eno-gastronomici e naturalistici o affrontare percorsi più seri e impegnativi.

Maxiavalanche 2006: freeride allo stato puro

Oltre 350 partecipanti da ogni parte del mondo, partenza dai 3.500 m dal ghiacciaio di Plateau Rosà, 10 km di tracciato naturale su neve, roccia, fango, erba, morene e ruscelli: ecco cos'è la Maxiavalanche che si correrà anche quest'anno a Breuil-Cervinia il 2 e 3 settembre.



Giunta alla terza edizione, è la prima e la sola in Italia a proporre la formula della partenza in linea su un tracciato di freeride puro, dove le sole limitazioni sono legate al coraggio dei partecipanti stessi. Chi l'ha vissuta ne racconta la spettacolarità e spiega quali oscure forze spingano questi temerari amanti della mountain bike estrema ad affrontare un percorso tanto insidioso quanto affascinante.

La competizione, aperta a tutti, si snoda su 3 giornate: venerdì, prove libere (facoltative), sabato le prove per la griglia di partenza e domenica la competizione vera e propria su due manches.

Per altre info, consultare il sito web di M.B Aventure V.D.A. , promotore dell'evento assieme allo Sci Club Cervino Valtournenche.

www.cerviniamtb.it
M.B Aventure V.D.A.:
tel.+39 0166 940986

Sci Club Cervino Valtournenche:
tel. +39 0166 945100
fax: +39 0166 949393

22

ALCUNE IDEE PER CHI CREDE CHE ARIA,
TERRA E ACQUA SERVANO SOLO PER RESPIRARE,
CAMMINARE E DISSETARSI.



24

Pesca sportiva

Si chiama "Baia delle Foche", ed è un meraviglioso angolo di natura dove fare pesca sportiva e gustare, oltre al pescato, specialità tipiche. Attrezzatura disponibile in loco, non serve licenza di pesca.

*Località Avouil,
cell.+39 340 8448151.*

Si può inoltre pescare nelle riserve turistiche del Consorzio Regionale della Pesca e nelle acque gestite dai "Riverain", con percorsi "cattura" ed altri "no-kill".



Equitazione

Breuil-Cervinia e Valtournenche sono sicuramente tra i luoghi più adatti ad essere scoperti ed esplorati a cavallo: esperti e neofiti possono rivolgersi agli istruttori del maneggio "Associazione Cavalieri del Cervino" per trovare la soluzione più adatta, adulti o bambini che siano. *Breuil-Cervinia, cell. +39 339 6474958.*

Parapendio

Scivolare in silenzio nell'aria di fianco al Cervino per guardarlo dall'alto in basso? Un volo in coppia sul parapendio condotto in sicurezza da un istruttore è un'esperienza accessibile a tutti, che non si dimenticherà facilmente. Per chi invece vuole di più: volo classico, con decollo da Plain Maison o da Chantorné; volo planato, da fare nella calma dell'aria mattutina; volo in termica, un volo serale per decollare con gli ultimi raggi di sole.



25

Rafting

Acqua che scorre veloce tra spruzzi, salti e scarti improvvisi, un resistente e leggero cuscino d'aria, caschetto, protezioni e un istruttore: per chi ha voglia di emozioni, ecco cos'è il rafting.

*Parapendio e Rafting: dati e info a cura di
Fans de Sport (vedi pag. 2).*

Skiroll

Anche per il 2006, viene riproposta la Superroll Cervino, una gara Internazionale di Skiroll che, da Saint-Vincent condurrà gli atleti fino a Breuil-Cervinia su un percorso di 30 km per un dislivello di 1.500 m, attraverso Châtillon, Antey Saint-André e Valtournenche; è previsto anche un percorso più breve da Antey Saint-André a Breuil-Cervinia (19 km per un dislivello di 1.000 m).

Nato come attrezzo di allenamento estivo per gli atleti dello sci nordico, lo skiroll permette a tutti di praticare



una tonificante attività fisica nel mezzo di affascinanti scenari naturali. La gara si svolgerà il 9 luglio 2006; per informazioni, Skiroll Club - Comunità Montana Monte Cervino. Iscrizioni unicamente via fax al n. +39 0166 46652.

A BREUIL-CERVINIA E A VALTOURNENCHE, PER FARE SPORT
BASTA USCIRE A FARE QUATTRO PASSI IN PAESE.



26 Una partita a squash alla Maison des Sports in pieno centro a Breuil-Cervinia? Stretching, rilassamento muscolare, pallavolo, un po' di palestra di roccia, piscina, sauna o bagno turco al Centro Polivalente di Valtournenche?



Per chi decide di resistere a questo tipo di tentazioni, molte sono le alternative a portata di mano. Eccone alcune.

A Breuil-Cervinia e a Valtournenche sono disponibili diversi campi da tennis; a Breuil-Cervinia la Professional Tennis School, dei maestri Pepe Rigamonti e Mirella

Spreafico, organizza da 16 anni corsi di qualsiasi livello per tutte le età a partire dai 5 anni.
Tel. +39 031 280309
fax +39 0362 911072
cell. +39 347 5569663,
professional.tennis@libero.it

Grandi e piccoli che desiderano un po' d'emozione in completa sicurezza, possono provare il brivido del volo con il Mini Bungee-Jumping: sotto c'è un tappeto elastico, sopra il cielo blu e di fianco, più in alto, a fare la guardia, il Cervino.

Nell'area pic-nic di Cervinia, gestita dall'Associazione sportiva dilettantistica M.B. Aventure V.D.A., si può provare l'anello appositamente creato per l'apprendimento della Mountain Bike; tutti gli appassionati possono inoltre usare gra-



tualmente un campetto di beach-volley. E, per chi non vive di sola aria, sempre nell' area pic-nic è possibile preparare ottime grigliate di carni selezionate, in collaborazione con un'eccellente macelleria locale.

Si chiama Percorso Avventura ed è tra le novità dello sport in montagna: si tratta di piattaforme sugli alberi, ponti tibetani, doppie funi, tirolienne da percorrere con le attrezzature di sicurezza appositamente studiate e con il supporto di personale specializzato, che fornirà direttamente imbraghi e caschi. Si pratica nella zona pic-nic di Breuil-Cervinia ed è aperto tutti i giorni.
M.B. Aventure V.D.A. Tel. +39 0166 940986.

Il Centro Polivalente di Valtournenche, oltre alle tante occasioni per fare sport, ospita spettacoli, manifestazioni e appuntamenti culturali nel Centro Congressi Comunale e offre la possibilità di organizzare meeting e convention durante tutto l'anno. Tel. +39 0166 92055.

A 2000 METRI D'ALTEZZA, ANCHE LA PALLINA DA GOLF È IN PERFETTA FORMA.



Rododendri, viole, genziane e anemoni da una parte, marmotte dall'altra e il torrente Marmore in mezzo; sopra a tutto, a completare lo spettacolo, il Signor Cervino.

Per chi riesce a non distrarsi, il percorso a 9 buche del Golf Club del Cervino - disegnato da Donald Harradine e destinato a diventare a breve un 18 buche - è una sfida tutta da giocare: tecnicamente delicato, il percorso è un PAR 68 di 4.796 metri con doppie partenze.

Per inciso, a queste altitudini, l'aria più rarefatta concede alla pallina maggiori velocità.

La club-house - presso la Maison des Sports, una bella costruzione in pietra e legno - ospita segreteria, deposito sacche, bar-ristorante, spogliatoi con docce. Gli altri servizi: campo pratica, putting green, noleggio carrelli e golf cart. *Info: www.golfcervino.com - info@golfcervino.com tel. +39 0166 949131 fax +39 0166 940700.*



Combinata Sci & Golf

Organizzata il 15 e 16 luglio per squadre di quattro componenti, il percorso di gara prevede un gigante sulle nevi di Plateau Rosà seguito da una sfida sul green di Breuil-Cervinia con la formula 18 buche, stableford, hcp.

White & Green

Grande è il successo di White & Green ogni estate a Breuil-Cervinia con le tante diverse proposte di vacanza multisport-benessere, soggiorni multipli centrati sul golf e integrati da attività sportive collaterali.

Si può scegliere tra soggiorni benessere Golf & Beauty o Ski & Beauty, Golf Clinic per principianti o esperti, e per i più sportivi i soggiorni Multisport a base di sci, golf, mountain bike e trekking.

Tutte le offerte sono comprensive di soggiorno in alberghi selezionati con un elevato standard qualitativo.

Dati e info a cura di Sport & Promozione S.r.l. (vedi pag. 2).

TUTTI I GIOCHI PER SENTIRSI PIÙ GRANDI DEL CERVINO.

Né lupi, né streghe, né mostri: a Breuil-Cervinia Valtournenche i bambini trovano solo giochi e attività da praticare in mille luoghi, in mille modi, con i grandi o insieme ad altri piccoli amici.

Come ogni estate si può partecipare a corsi di Orienteering per imparare a orientarsi, prendere le coordinate e ritrovare il sentiero per tornare a casa; vengono inoltre organizzate giornate dimostrative dove, su una parete artificiale, istruttori esperti insegnano ai più piccoli come arrampicarsi sulle rocce.

Per le famiglie con bimbi molto piccoli sono stati tracciati percorsi adatti al passeggino da trekking a tre ruote. Corsi di nuoto per i più piccoli vengono organizzati nella piscina di Valtournenche.



TUTTE LE PROPOSTE SNOWBOARD E SCI ESTIVO PER BAMBINI E RAGAZZI.

La Scuola di Sci del Cervino insegna snowboard e sci freestyle agli Snowcamps, mentre la Breuil Ski-Snowboard-Freeride School propone i Kids & Teenagers Camps.

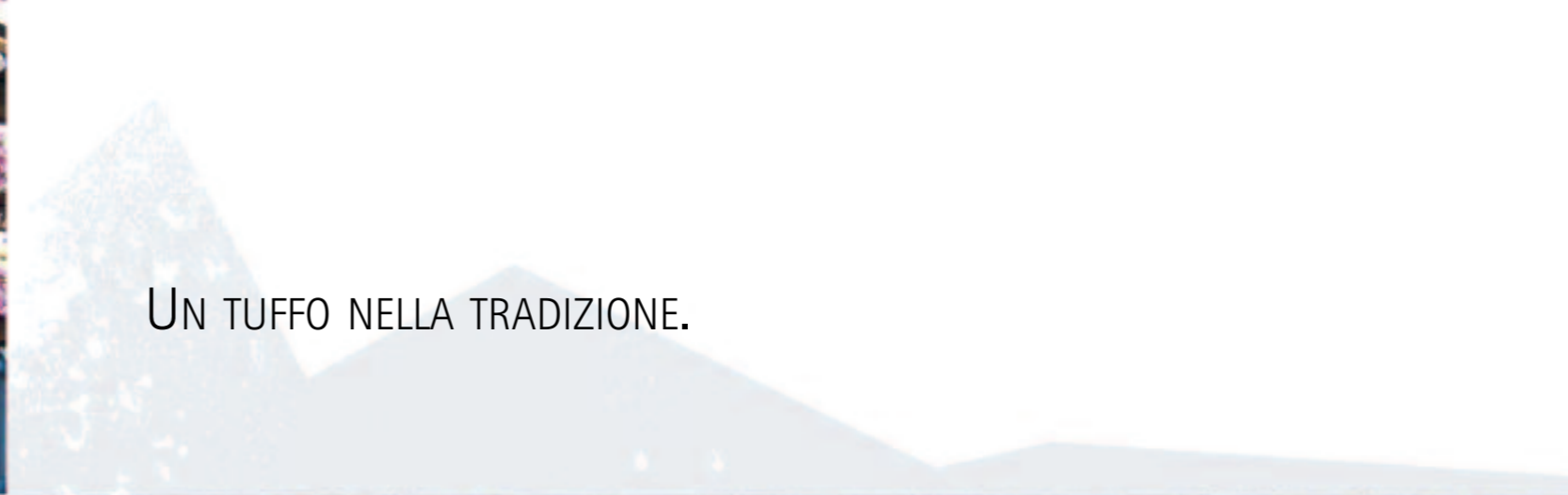
Informazioni, date e prezzi a pag. 43.

CORSI DI VELA AD ALTA QUOTA

Dal 31 luglio al 6 agosto, sul lago di Maen presso Valtournenche, si tengono corsi di vela per bambini tra gli 8 e i 15 anni. La scuola, gestita da 4 velisti professionisti, utilizza 3 monoscafi e un catamarano e fornisce inoltre l'equipaggiamento necessario.

Per informazioni e prenotazioni, Sport & Promozione S.r.l. (vedi pag. 2).





UN TUFFO NELLA TRADIZIONE.



32
Semmai ce lo fossimo scordato, queste montagne e questi boschi, gli uomini, le attività, le case, gli animali sono all'origine di riti e abitudini che si perpetuano ancora oggi a Breuil-Cervinia Valtournenche.

Una vacanza da queste parti significa anche imparare a conoscere e ad apprezzare un mondo un po' più vero, un mondo che forse ci stiamo dimenticando.

Un'occasione da non perdere è la festa delle Guide Alpine, che cade come ogni anno il 15 agosto.

L'antica festa popolare della Veilà viene organizzata e riproposta invece alla fine di agosto, a testimonianza dell'originaria vita agro-pastorale della vallata. Per le strade di Cretaz, frazione di Valtournenche, gli artigiani ripropongono mestieri ormai scomparsi e



vengono messi in mostra oggetti di cui si è persa memoria nel tempo, come momenti di vita sociale ancora vivi nel ricordo e nei racconti dei valligiani più anziani.

Come un sipario che cala sulla scena, la Desarpa chiude idealmente la bella stagione di Breuil-Cervinia Valtournenche alla fine di settembre; è un rito che celebra il ritorno a valle dagli alpeggi, dove le mucche vengono portate a pascolare nei mesi più caldi dell'anno.

La vera e incontrastata protagonista della Desarpa è infatti la mucca che, per tornare a valle, viene spazzolata con cura e addobbata con ornamenti multicolori; una vera e propria sfilata in passerella accompagnata dal suono dei campanacci per la vera star dell'occasione, la mucca valdostana pezzata rossa.

L'ARIA DI MONTAGNA METTE APPETITO E L'ATTIVITÀ FISICA AIUTA A SMALTIRE GRASSI E CALORIE: FINALMENTE È POSSIBILE PECCARE DI GOLA SENZA SENTIRSI IN COLPA.



Cosa si mangia nelle valli e tra i monti? Niente polenta light, né diet-cinghiale: negli alberghi, nei locali e negli oltre 60 tra ristoranti e pub di Breuil-Cervinia e Valtournenche si gustano gli stessi cibi semplici, nutrienti ed essenziali che la gente di qui apprezza da sempre per affrontare salite o discese, sentieri e fatiche, freddo o caldo.

Una tradizione culinaria vivace esalta la cucina del territorio e i suoi prodotti più genuini ed è oggi certamente molto più sensibile alle abitu-



dini alimentari più moderne. Ecco alcuni spunti per farsi venire un po' d'appetito... Un antipasto di lardo, mocetta e prosciutto crudo di Saint-Marcel e una fonduta di fontina da gustare accompagnata a crostini di pane; la polenta grassa o 'concia' di farina gialla, burro e fontina. E poi le 'fresse', involtini di foglie di cavolo ripiene di frattaglie e uva passa alla zuppa di cipolla; le grigliate di carni miste (cervo, capra, maiale), la cacciagione in umido con polenta sono alcuni secondi piatti della tradizione della valle. Naturalmente occorre bere

qualcosa e sarà facile scegliere tra numerosi vini bianchi e rossi della migliore produzione autoctona. Vera istituzione a Breuil-Cervinia Valtournenche è infine la fonduta al cioccolato accompagnata dalla frutta fresca. E per finire, ci vuole un caffè alla valdostana, da bere come rito vuole nella tipica coppa dell'amicizia, che sempre più viene apprezzato anche come aperitivo après ski.



1936-2006:

LA FUNIVIA BREUIL-CERVINIA/PLAN MAISON COMPIE 70 ANNI.

Con l'inaugurazione, avvenuta nel 1936, della prima funivia da Breuil-Cervinia per Plan Maison inizia lo sviluppo della località come centro d'eccellenza per la vacanza invernale e la pratica degli sport invernali. Lo sviluppo tecnologico non ha da allora mai subito battute d'arresto e oggi il comprensorio è assolutamente all'avanguardia nell'offerta di soluzioni telematiche tra le più avanzate per la biglietteria, per l'accesso alle informazioni di villeggianti e turisti, nei servizi di info meteo allo sciatore.

La visita di alcuni tra gli impianti più significativi del comprensorio offre un racconto inedito del lavoro dell'uomo alle alte quote.

FUNIVIA CIME BIANCHE LAGHI-PLATEAU ROSÀ

Inaugurata nel 1991 come la "Funivia dei record", mostra i suoi segreti a chi sceglie di visitarla: la sala macchine, i sistemi di controllo, i sistemi di recupero in caso di avaria.

- A Breuil-Cervinia visita della funivia.
- Salita a Plan Maison.
- Visita della telecabina a 12 posti.
- Salita a Cime Bianche Laghi.
- Visita alla Funivia.
- Salita a Plateau Rosà.
- Visita al museo "Una montagna di lavoro".
- Discesa da Plateau Rosà a Breuil-Cervinia.

La gita si effettua il martedì, con gruppi di massimo 15 persone. Ai partecipanti verrà offerto un omaggio della Ferrino.

FUNIVIA BREUIL-PLAN MAISON

Inaugurata nel 1986 e rinnovata nel 1999, è uno degli impianti di maggior valore tecnico della stazione. Durante la gita si possono osservare gli argani di trazione, i motori idraulici di riserva e la sala macchine. Ai partecipanti verrà offerto un omaggio della Ferrino.

TELECABINA PLAN MAISON-CIME BIANCHE LAGHI

Inaugurata nel 1988, è stata una tra le prime telecabine da 12 posti ad ammortamento automatico in Italia. Durante la gita si può osservare il sistema di ammortamento della fune e il pulpito di manovra con i suoi sistemi di controllo. Ai partecipanti verrà offerto un omaggio della Ferrino.

E-SKIPASS E SKIPASS VIA SMS

L'acquisto del giornaliero può essere effettuato nel modo più innovativo, semplice e rapido, via Web su www.cervinia.it o via Sms, caricandolo sulla propria Key Card; queste modalità di acquisto comportano uno sconto di circa il 5% sul prezzo applicato in biglietteria.

Dati e info a cura di Cervino S.p.A. (vedi pag. 2).

TARIFE IMPIANTI ESTATE 2006

TUTTE LE TARIFE SONO ESPRESSE IN EURO

TARIFE GIORNALIERI E PLURIGIORNALIERI

DAL 24 GIUGNO AL 3 SETTEMBRE 2006

TIPO BIGLIETTO	TARIFE ITALIA BREUIL-CERVINIA		TARIFE INTERNAZIONALI BREUIL-CERVINIA + ZERMATT BERGBAHNEN AG		TARIFE INTERNAZIONALI BREUIL-CERVINIA + ZERMATT BERGBAHNEN AG	
	Giorni Consecutivi (1)(5)		Giorni Consecutivi (2)(5)		Giorni NON Consecutivi (3)	
	normale	ridotto (4)	normale	ridotto (4)	normale	ridotto (4)
1 giorno	24,00	18,00	37,00	23,00		
2 giorni	40,00	25,00	69,00	38,00	71,00	41,00
3 giorni	53,00	34,00	96,00	49,00	102,00	54,00
4 giorni	64,00	43,00	121,00	61,00	133,00	67,00
5 giorni	73,00	48,00	146,00	73,00	161,00	81,00
6 giorni	81,00	53,00	165,00	83,00	186,00	93,00
7 giorni	89,00	59,00	186,00	93,00	210,00	105,00
8 giorni	93,00	61,00	202,00	101,00	233,00	117,00
9 giorni	97,00	64,00	223,00	112,00	257,00	129,00
10 giorni	100,00	67,00	239,00	120,00	277,00	139,00
11 giorni			254,00	127,00		
12 giorni			271,00	136,00		
13 giorni			288,00	144,00		
14 giorni			306,00	153,00		



SUPPLEMENTI INTERNAZIONALI GIORNALIERI (13)

TIPO BIGLIETTO	ZERMATT	
	normale	ridotto (4)
Acquistabile su presentazione di un plurigiornaliero o dello stagionale	22,00	11,00

STAGIONALI

TIPO BIGLIETTO	TARIFE ITALIA BREUIL-CERVINIA (6)	TARIFE INTERNAZIONALI BREUIL-CERVINIA + ZERMATT BERGBAHNEN AG (7)	
	normale	normale	ridotto (4)
Stagionale	200,00	578,00	331,00
Oltre 65 anni (nati prima del 1/11/1941)	---	---	429,00
Baby (8)	gratuito (8)	gratuito (8)	gratuito (8)

TRONCHI (9)

TRONCO	ANDATA			RITORNO	ANDATA / RITORNO		
	normale	5 persone (10)	ridotto (11)		normale	5 persone (10)	ridotto (11)
Breuil-Plan Maison	6,50	5,00	4,50	3,00	9,00	6,50	5,50
Breuil-Cime Bianche Laghi	13,00	10,00	8,00	6,00	18,00	13,00	11,00
Breuil-Plateau Rosà	19,00	15,00	12,00	8,00	26,00	19,00	15,00
Plan Maison-Plateau Rosà	13,00	10,00	8,00	6,00	18,00		
Plan Maison-Cime Bianche Laghi	6,50	5,00	4,50	3,00	9,00		
Cime Bianche Laghi-Plateau Rosà	6,50	5,00	4,50	3,00	9,00		

SKIPASS ITALIA IMPIANTI CERVINO S.P.A.

TIPO DI BIGLIETTO	PREZZO ASSICURAZIONE
Singola risalita su seggiovie Italia solo per sciatori	4,50
Mattutino/Pomeridiano Mountain Bike (12)	15,00
Giornaliero Mountain Bike (12)	19,00

ASSICURAZIONE SKIPASS

DURATA VALIDITA' SKIPASS	PREZZO ASSICURAZIONE	
	nati prima del 01/11/1994	nati dopo il 31/10/1994
Da 1 a 14 giorni compresi	2,00 euro al giorno	1,50 euro al giorno
Stagionali	40,00 euro annuale	40,00 euro annuale



PERIODO DI FUNZIONAMENTO IMPIANTI E NOTE

CHIUSURA: DAL 2 MAGGIO AL 23 GIUGNO 2006

APERTURA: TUTTI I GIORNI, CONDIZIONI METEOROLOGICHE

PERMETTENDO, DAL 24 GIUGNO AL 3 SETTEMBRE 2006

- (1) Biglietti personali vendibili esclusivamente durante il periodo di apertura delle piste sul versante italiano di Breuil-Cervinia, con nome e cognome a partire dai 4 giorni.
- (2) Biglietti personali per la libera circolazione sugli impianti della Cervino S.p.A e sugli impianti svizzeri della Zermatt Bergbahnen AG (area Matterhorn) con nome e cognome a partire dai 4 giorni.
- (3) Biglietti personali utilizzabili in un periodo doppio di quello dei giorni di durata, con nome, cognome e fotografia.
- (4) Tariffe ridotte per ragazzi - 16 (nati dopo il 31/10/1990) su presentazione di documento anagrafico e del ragazzo stesso.
- (5) I gruppi, composti da persone nate prima del 31/10/1998, hanno diritto ad uno skipass gratuito, di pari durata, ogni 12 skipass acquistati a pagamento.
- (6) Biglietti personali vendibili esclusivamente durante il periodo di apertura delle piste sul versante italiano di Breuil-Cervinia, con nome, cognome e fotografia.
- (7) Biglietti personali con nome, cognome e fotografia per la libera circolazione sugli impianti della Cervino S.p.A e sugli impianti svizzeri della Zermatt Bergbahnen AG (area Matterhorn).
- (8) Il bambino, nato dopo il 31/10/1998, ha diritto allo stagionale gratuito uguale a quello acquistato da un adulto, se inserito nello stesso stato di famiglia, altrimenti su presentazione di documento anagrafico paga la tariffa ridotta.
- (9) ANDATA/RITORNO: tariffa normale - validità stagionale; ANDATA e RITORNO: tariffa normale: validità giorno dell'acquisto; ANDATA/RITORNO, ANDATA e RITORNO: tariffe scontate e gruppi - validità giorno dell'acquisto.
- (10) Ai gruppi con 10 persone paganti, all'undicesimo verrà dato un biglietto gratuito uguale a quello acquistato dal gruppo.
- (11) Tariffe ridotte per gruppi di almeno 20 persone paganti, al ventunesimo verrà dato un biglietto gratuito uguale a quello acquistato dal gruppo. Tariffe ridotte per ragazzi - 16 (nati dopo il 31/10/1990) su presentazione di documento anagrafico e del ragazzo stesso.
- (12) Biglietto personale con nome e cognome che permette la libera circolazione sugli impianti: Funivia Breuil-Plan Maison, Telecabina Breuil-Plan Maison e Telecabina Plan-Maison Cime Bianche Laghi. Mattutino fino alle ore 13.00; pomeridiano dalle ore 12.00.
- (13) Supplemento biglietti internazionali valido il giorno di emissione sugli impianti svizzeri della Zermatt Bergbahnen AG (area Matterhorn). Le tariffe possono essere soggette alle variazioni del cambio Euro/Franco Svizzero. Non viene riconosciuta la gratuità per i gruppi.

NOTE PER TUTTI I TIPI DI BIGLIETTI

L'acquisto del biglietto comporta l'accettazione del "Regolamento di biglietteria" che va considerato come parte integrante del tariffario. La società emittente si riserva la facoltà di adeguare le tariffe e le normative in corso di stagione;

a) al bambino nato dopo il 31/10/98, su presentazione di documento anagrafico e del bambino stesso, sarà concesso uno skipass gratuito (giornaliero, plurigiornaliero, supplemento, tronchi) di durata pari a quella del biglietto acquistato contestualmente dall'accompagnatore adulto;

b) per gli skipass rilasciati su keycard viene richiesta una cauzione di €5,00 rimborsabile entro il 01/05/07;

c) il prezzo dei biglietti può essere soggetto alle variazioni del cambio Euro/Franco Svizzero;

d) i biglietti per sciatori sono utilizzabili secondo gli orari esposti presso le biglietterie; la partenza da Breuil-Cervinia è consentita fino a un'ora prima della chiusura degli impianti svizzeri;

e) per accedere all'Half-pipe sul ghiacciaio è necessario munirsi di uno skipass per sciatori; i trasgressori saranno puniti con una sanzione di €50,00;

f) è severamente vietato sganciarsi dalle ancore lungo la risalita dell'impianto; i trasgressori incorreranno nelle sanzioni previste;

g) assicurazione skipass: su richiesta del cliente è possibile acquistare l'assicurazione con lo skipass per sciatori (giornaliero, plurigiornaliero e stagionale) ai prezzi indicati in tariffario; per informazioni sulle garanzie e sulle coperture richiedere il materiale illustrativo in biglietteria; l'acquisto dell'assicurazione presuppone la conoscenza dei termini della stessa;

h) l'apertura e la chiusura degli impianti e delle piste in territorio svizzero sono di responsabilità della Società Zermatt Bergbahnen AG, che, a suo insindacabile giudizio, può decidere i periodi e gli orari di apertura e chiusura degli impianti e delle piste. I prezzi degli skipass sono stabiliti indipendentemente dal numero degli impianti e delle piste aperte nel periodo di validità dello skipass;

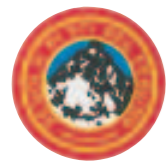
i) per recarsi a Plateau Rosà occorre munirsi di documento valido per l'espatrio.



SCUOLE DI SCI: NON SI FINISCE MAI DI IMPARARE.



TARIFE PROFESSIONALI STAGIONE ESTIVA 2006 IN VIGORE DAL MESE DI GIUGNO 2006 (ESENTI IVA)



SCUOLA DI SCI DEL CERVINO

Una scuola storica, fondata nel '36, che segue sia l'attività agonistica sia i principianti. Grande attenzione viene rivolta ai bambini con corsi mirati di 9 partecipanti al massimo, garantendo qualità del servizio e massima sicurezza.



BREUIL SKI-SNOWBOARD-FREERIDE SCHOOL

Successo e qualità, per imparare da zero o migliorare la tecnica, con maestri istruttori nazionali, allenatori federali, guide esperte del fuoripista, professionisti freestylers di snowboard.

Lezioni individuali sci alpino e snowboard

	1 ora	2 ore	3 ore	4 ore
1 persona/euro:	33,00	60,00	88,00	116,00
2 persone/euro:	40,00	75,00	115,00	145,00
3 persone/euro:	48,00	90,00	135,00	180,00
4 persone/euro:	55,00	100,00	150,00	200,00

Promozioni Estate 2006

10 ore di lezione (2 ore x 5 giorni) + sconti su deposito sci e scarponi a Plateau Rosà:

1 persona/euro:	290,00
2 persone/euro:	360,00
3 persone/euro:	400,00
4 persone/euro:	450,00

Lezioni collettive di sci e snowboard a richiesta.

Snowcamps

Snowboard e sci freestyle estivo sul ghiacciaio del Plateau Rosà (vedi pag. 43).

Lezioni individuali

	1 ora	2 ore	3 ore	4 ore
1 persona/euro:	30,00	60,00	90,00	120,00
2 persone/euro:	40,00	80,00	120,00	160,00
3 persone/euro:	45,00	90,00	135,00	180,00
4 persone/euro:	50,00	100,00	150,00	200,00

Per lezioni collettive rivolgersi direttamente alla scuola di sci.

Kids e Teenagers Camps

(Vedi pag. 43).

Indirizzi scuole di sci vedi pag. 2.

SCUOLA DI SCI MATTERHORN-CERVINIA

Non associata al Consorzio per lo Sviluppo Turistico del Comprensorio del Cervino.

Via J. Bich, 9 Breuil-Cervinia, tel +39 0166 949523

info@scuolascicervinia.com

scuolascicervinia@virgilio.it - www.scuolascicervinia.com

A BREUIL-CERVINIA VALTOURNENCHE LA VACANZA CONVIENE TUTTO L'ANNO.



PROMOZIONI IMPIANTI DI RISALITA ESTATE 2006

Studenti universitari

Con la University Card, gli universitari, gli iscritti al C.U.S. e i tesserati U.S. Card possono ottenere la key-card pagando solo la cauzione di 5 euro ed usufruire così di importanti sconti sugli skipass del comprensorio. Per ottenere la University Card occorre accedere al sito www.cervinia.it all'apposita sezione, o andare all'ufficio informazioni della Cervino S.p.A. con i documenti necessari.

Tariffe in Euro

	Tariffa universitari	Tariffa normale
1 giorno Italia	21,00	24,00
1 giorno internaz.	32,00	37,00
6 giorni internaz.	127,00	165,00
A/R Breuil-Cerv./P.Maison	6,50	9,00
A/R Breuil-Cervinia/ Cime Bianche Laghi	13,00	18,00
A/R Breuil-Cervinia/P.Rosà	19,00	26,00

Bambini

I bambini nati dopo il 31/10/1998 usufruiscono della promozione ski-baby che prevede uno ski-pass totalmente gratuito per il bambino, della validità di quello acquistato dall'adulto accompagnatore.

Ragazzi

Per i nati dopo il 31/10/1990 sono previste tariffe ridotte anche sui biglietti giornalieri.

Gruppi

Per gruppi con 12 persone paganti, al tredicesimo verrà dato un biglietto gratuito uguale a quello acquistato dal gruppo.

PACCHETTI GOLF

Proposta weekend con gara (bassa stagione)

(16-25/06 e 01-10/09)

- Due notti in hotel.
- Tre green fee giornalieri.
- Un'iscrizione gara.
- Tre pranzi in club-house (bevande escluse).
- Sei gettoni per palline di campo pratica.

B/B: a partire da € 194,00. H/B: a partire da € 204,00.

Proposta weekend con gara (alta stagione)

(30/06-30/07 e 25-27/08) ⁽¹⁾

- Due notti in hotel.
- Un green fee pomeridiano (a partire dalle ore 16).
- Due green fee giornalieri.
- Due iscrizioni gara.
- Due pranzi in club-house (bevande escluse).
- Cinque gettoni per palline di campo pratica.

⁽¹⁾ Escluso il weekend 14-16/07.

B/B: a partire da € 223,00. H/B: a partire da € 233,00

Proposta speciale 3 giorni feriali

(01/06-21/07 e 28/08-15/09) ⁽²⁾

- Due notti in hotel.
- Tre green fee giornalieri.
- Tre pranzi in club-house (bevande escluse).
- Sei gettoni per palline di campo pratica.

⁽²⁾ Salvo variazione calendario gare.

B/B: a partire da € 178,00. H/B: a partire da € 188,00.

Dati e info a cura del Consorzio per lo Sviluppo Turistico del Comprensorio del Cervino (vedi pag. 2).

A BREUIL-CERVINIA VALTOURNENCHE LA VACANZA CONVIENE TUTTO L'ANNO.

PACCHETTO GUIDE ALPINE DEL CERVINO

AVVICINAMENTO ALLA MONTAGNA – 3 GIORNI

Tecniche di cordata e soccorso e ascensione al Breithorn (4.165 m) per la via normale.

- Tre notti in hotel.
 - Tre giorni come da programma con guida.
 - Tre pranzi al sacco.
 - Un biglietto di andata e ritorno per Plateau Rosà.
- Massimo 5 persone per guida. E' consigliato l'equipaggiamento di alta montagna; l'imbragatura, i ramponi e la piccozza sono forniti dalla Società Guide del Cervino.

B/B: a partire da € 262,00. H/B: a partire da € 277,00.

PROPOSTA AVVENTURA (FERRATA + CANYONING) – 2 GIORNI

Pura emozione: ferrata del monte Gorbeillon e discesa del canyon dello Chalami tra scivoli e tuffi in pozze d'acqua verde smeraldo. Adatto anche ai bambini.

- Due notti in hotel.
- Due giorni come da programma con guida.
- Un pranzo in ristorante.
- Un pranzo al sacco.
- Trasferimenti per escursioni.

Massimo 5 persone per guida. Per la Via Ferrata consigliati scarpe da trekking e un paio di guanti leggeri da lavoro; l'imbragatura e il casco sono forniti dalla Società Guide del Cervino. Per il Canyoning consigliati scarpe da ginnastica e costume da bagno (con ricambio); la muta, il casco e l'imbragatura sono forniti dalla Società Guide del Cervino.

B/B: a partire da € 184,00. H/B: a partire da € 194,00.

TOUR DEL CERVINO

Formula 3 giorni

Tre stupendi giorni di camminata sotto le pareti del più Nobile Scoglio d'Europa, pernottando nei rifugi Schonbielhutte e Prarayer. Per camminatori medio-buoni.

- Una notte in hotel.
- Due notti in rifugio.
- Tre giorni come da programma con Guida.
- Un pranzo al sacco.
- Un biglietto di andata per Plateau Rosà.

Massimo 8 persone per Guida. E' consigliato



l'equipaggiamento di alta montagna; l'imbragatura, i ramponi e la piccozza sono forniti alla Società Guide del Cervino.

B/B: a partire da € 236,00. H/B: a partire da € 241,00.

Tour del Cervino 8 tappe

Il tour del Cervino in quota in otto tappe attraverso sei valli e tre culture (italiana, vallese centrale francofona e alto-vallese di lingua tedesca), costeggia più di 25 vette oltre i 4.000 m, tra alpeggi, flora e fauna ancora intatte.

Appoggio logistico di un minibus per il trasporto degli effetti personali da un rifugio all'altro.

Breuil-Cervinia, Zermatt, Europa Hutte, St.Niklaus, Gruben, Zinal, Evelène, Arolla, Prarayer, Rifugio Perucca-Vuillermoz, Cervinia (2.005 m).

Organizzato da Società Guide del Cervino (vedi pag. 2).

PACCHETTO MOUNTAIN BIKE

SPECIALE 3 GIORNI

I magici scorci di Promoron

Un percorso facile e panoramico che da Breuil-Cervinia, passando per il laghetto "Baia delle foche", scende verso la località di Perrères e quindi, attraverso 3 tunnel nella roccia, fino a Promoron.

La Città delle Pietre

Dopo la partenza da Plan Maison – raggiunta in funivia – l'emozione di pedalare su stretti sentieri accanto a immensi massi ciclopici e morene come scolpiti dalla mano di un gigante, fino ai piedi del maestoso Cervino.

Tour dei laghi e "lingua del ghiacciaio"

Un itinerario tra i più suggestivi che, da Plan Maison, conduce fin sui colli del Teodulo e di Cime Bianche e dopo tre facili guadi, all'incantevole lago delle Cime Bianche. Si sale poi alla volta del Colle Superiore per giungere ai piedi del ghiacciaio del Ventina. Si rientra a Valtournenche passando accanto a un antico sentiero Walser, in parte ancora lastricato e visibile.

- Tre notti in hotel.
- Tre giorni di escursione, come da programma, con maestro.
- Noleggio mountain bike per tre giorni.
- Un pranzo in ristorante.
- Due pranzi al sacco.
- Due A/R in funivia a Plan Maison.

B/B: a partire da € 257,00. H/B: a partire da € 272,00.

PACCHETTI SCUOLE DI SCI

KIDS & TEENAGERS CAMPS

BREUIL SKI-SNOWBOARD-FREERIDE SCHOOL

La Breuil Ski-Snowboard-Freeride School propone per l'estate settimane bianche di sci e snowboard, dedicate a bambini e ragazzi con un'età compresa tra i 9 e i 14 anni.

Kids & Teenagers Camps 6 giorni

Sei giorni intensi, all'insegna del proprio sport preferito e non solo. Ogni settimana si sviluppa seguendo un programma che prevede, oltre alle lezioni sulle piste da sci di Plateau Rosà e all'interno dell'area snowpark "Gravity Park", numerose attività ricreative pomeridiane, seguite da personale altamente qualificato. Sei pomeriggi di escursioni in mountain bike ai piedi del Cervino, skateboard session allo skatepark di Breuil-Cervinia, partite di calcio, tuffi in piscina e poi ancora canyoning, parco avventura e via ferrata in compagnia di maestri di sci e guide alpine.⁽¹⁾

1° settimana: dall'apertura degli impianti.

2° settimana: dal 30/07 al 4/08.

3° settimana: fino alla chiusura degli impianti.

- Sei notti in hotel.
- Skipass internazionale di sei giorni (ridotto).
- Corsi da domenica a venerdì (3 ore al giorno).⁽²⁾

B/B: a partire da € 444,00. H/B: a partire da € 474,00.

⁽¹⁾ Alcune attività sono a pagamento.

⁽²⁾ Sono richieste minimo 4 persone. Per un numero inferiore di persone varieranno le ore di lezione giornaliera. Si effettuano almeno tre ore di lezione di sci e/o snowboard giornaliera e, in caso di maltempo, si organizzano attività alternative.

SNOWCAMPS

SCUOLA DI SCI DEL CERVINO

Il Cervino Snowcamp insegna snowboard e sci freestyle in estate sul ghiacciaio di Plateau Rosà (tra i 3.500 e i 3.900 m), parte sul versante italiano e parte su quello svizzero.

Snowcamp 6 giorni

- Sei notti in hotel.
- Skipass internazionale di sei giorni.
- Deposito sci a Plateau Rosà.
- Corsi da Domenica a Venerdì (3,5 ore al giorno).⁽¹⁾

B/B: a partire da € 483,00. H/B: a partire da € 513,00.

Snowcamp 3 giorni

- Tre notti in hotel.
- Skipass internazionale di tre giorni.
- Deposito sci a Plateau Rosà.
- Tre giorni di corso (3,5 ore al giorno).⁽¹⁾

B/B: a partire da € 269,00. H/B: a partire da € 284,00.

Attività incluse nel Camp

Lezioni teoriche di tecnica e di materiali. Torneo beach volley e calcio a 3. Stretching e rilassamento. Skate-park. Introduzione e pratica all'arte della giocoleria. Torneo in multiplayer di playstation.

Attività facoltative non incluse nel Camp

Rafting, canyoning, freeclimbing, parco avventura, golf, giro in mongolfiera, equitazione, tennis, mountain bike, parapendio.

⁽¹⁾ Per gruppi di minimo 4 persone, per un numero inferiore di persone variano le ore di lezione giornaliera.

Dati e info a cura del Consorzio per lo Sviluppo Turistico del Comprensorio del Cervino (vedi pag. 2).

HOTEL

Bucaneve



Tel +39 0166 949119 Fax +39 0166 948308
info@hotel-bucaneve.it www.hotel-bucaneve.it

Il calore dell'ospitalità di montagna, l'efficienza del servizio e il più totale comfort caratterizzano il soggiorno in questo albergo. Tutte le camere sono dotate di frigobar, telefono, Tv sat, videoregistratore, servizi; le junior suite sono tutte dotate di vasca idromassaggio.

26 camere e 56 posti letto. Servizio navetta.



periodo	B/B		H/B		F/B	
	standard	suite	standard	suite	standard	suite
da inizio stag. al 30/07	chiuso		chiuso		chiuso	
dal 30/07 al 06/08	chiuso		chiuso		chiuso	
dal 06/08 al 20/08	chiuso		chiuso		chiuso	
dal 20/08 al 27/08	chiuso		chiuso		chiuso	
dal 27/08 a fine stag.	chiuso		chiuso		chiuso	



Chalet Valdôtain



Tel +39 0166 949428 +39 0166 948776
Fax +39 0166 948874
info@chaletvaldotain.it www.chaletvaldotain.it

Situato di fronte al famoso lago Blu in cui si specchia il Cervino, è un caratteristico chalet di montagna, arredato con cura e dotato di tutti i comfort per offrire l'accoglienza più ospitale. Ottima cucina tipica. Tutte le camere dispongono di servizi, telefono, Tv, frigobar, cassetta di sicurezza e asciugacapelli.

35 camere e 64 posti letto. Servizio navetta.



periodo	B/B	H/B	F/B
	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	54	72	-
dal 30/07 al 06/08	54	72	-
dal 06/08 al 20/08	72	94	-
dal 20/08 al 27/08	54	72	-
dal 27/08 a fine stag.	54	72	-



Europa



Tel +39 0166 948660 Fax +39 0166 949650
info@htl-europa.com www.htl-europa.com

Struttura moderna e dai grandi spazi. Tutte le camere - standard, deluxe e suite - dispongono di servizi, radio, telefono, Tv sat, frigobar, cassaforte, asciugacapelli e balcone. Un internet point è a disposizione degli ospiti.

61 camere e 118 posti letto. Servizio navetta.



periodo	B/B		H/B		F/B	
	standard	suite	standard	suite	standard	suite
da inizio stag. al 30/07	52	102	72	122	87	137
dal 30/07 al 06/08	52	102	72	122	87	137
dal 06/08 al 20/08	67	117	87	137	102	152
dal 20/08 al 27/08	52	102	72	122	87	137
dal 27/08 a fine stag.	52	102	72	122	87	137



Excelsior Planet#



Tel +39 0166 949426 Fax +39 0166 948827
info@excelsiorplanet.com www.excelsiorplanet.com

Completamente ristrutturato, l'albergo offre un elevato comfort in un'atmosfera di montagna. Camere con servizi, asciugacapelli, telefono, televisore, radio, cassaforte, balcone. Vasca idromassaggio in alcune camere.

11 camere, 34 junior suite, 1 suite, per un totale di 94 posti letto. Servizio navetta.



periodo	B/B			H/B			F/B		
	standard	sup.	suite	standard	sup.	suite	standard	sup.	suite
da inizio stag. al 30/07	50	55	60	65	70	75	SQ	SQ	SQ
dal 30/07 al 06/08	50	55	60	65	70	75	SQ	SQ	SQ
dal 06/08 al 20/08	65	70	80	80	85	90	SQ	SQ	SQ
dal 20/08 al 27/08	50	55	60	65	70	75	SQ	SQ	SQ
dal 27/08 a fine stag.	50	55	60	65	70	75	SQ	SQ	SQ

SQ: su richiesta # salvo chiusura per ristrutturazione



Hermitage Relais & Châteaux



Tel. +39 0166 948998 Fax +39 0166 949032
hermitage@relaischateaux.com
www.hotelhermitage.com

Situato a 300 m dal centro del paese è uno degli alberghi più eleganti di Breuil-Cervinia, affiliato alla catena internazionale Relais & Châteaux. Le lussuose camere sono dotate di servizi, Tv sat, telefono, cassaforte, asciugacapelli, frigobar. Alcune suite dispongono di caminetto e vasca idromassaggio. Interni all'albergo e a disposizione degli ospiti sono l'esclusiva Beauty farm con piscina e un ristorante di qualità.

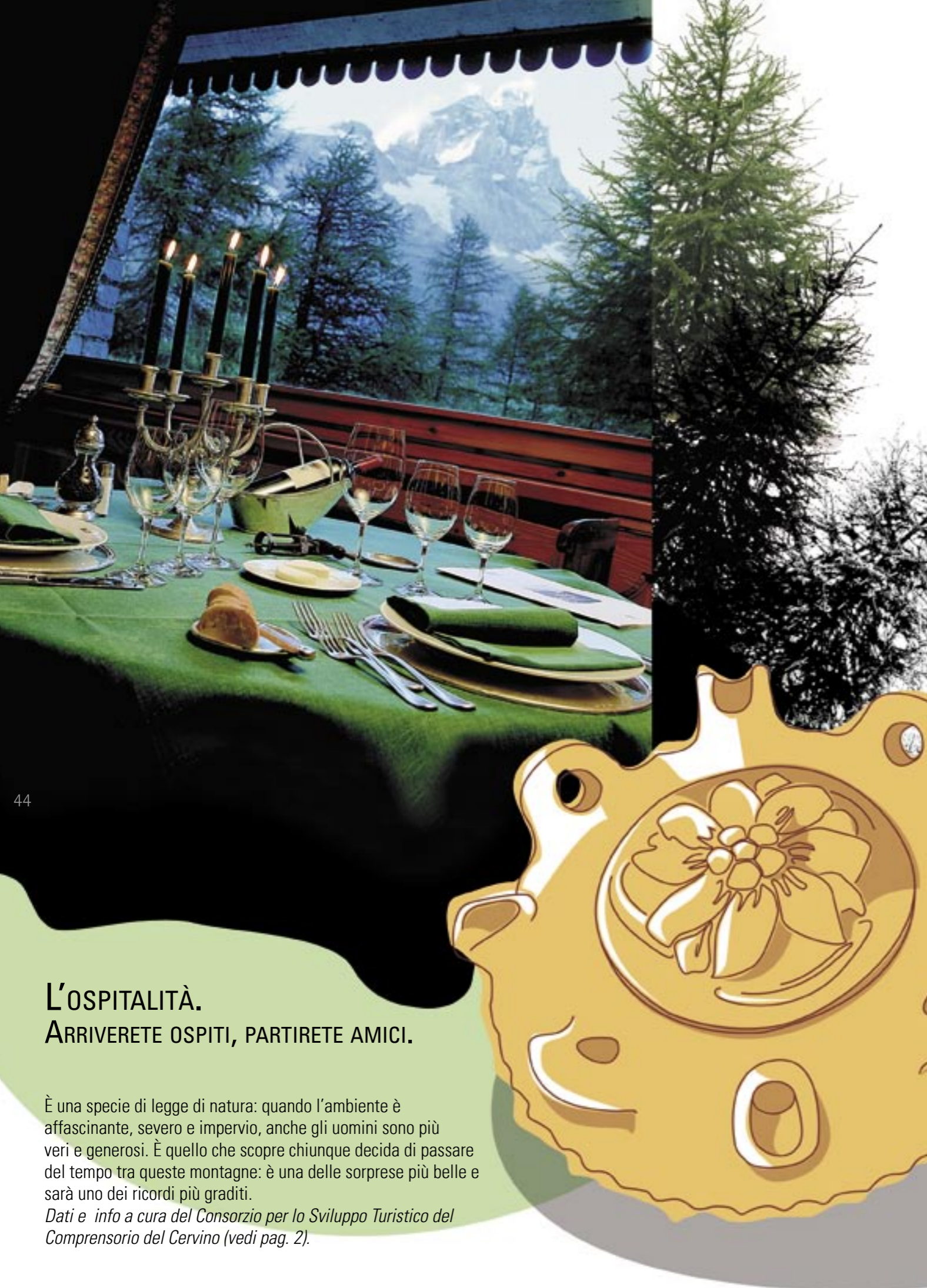
34 camere e 70 posti letto. Servizio navetta.



periodo	B/B			H/B			F/B		
	standard	sup.	suite	standard	sup.	suite	standard	sup.	suite
da inizio stag. al 30/07	120	140	220	160	180	260	-	-	-
dal 30/07 al 06/08	120	140	220	160	180	260	-	-	-
dal 06/08 al 20/08	130	160	230	170	200	270	-	-	-
dal 20/08 al 27/08	120	140	220	160	180	260	-	-	-
dal 27/08 a fine stag.	120	140	220	160	180	260	-	-	-



I prezzi sono indicati in euro per persona al giorno per soggiorno minimo di 3 gg



L'OSPITALITÀ. ARRIVERETE OSPITI, PARTIRETE AMICI.

È una specie di legge di natura: quando l'ambiente è affascinante, severo e impervio, anche gli uomini sono più veri e generosi. È quello che scopre chiunque decida di passare del tempo tra queste montagne: è una delle sorprese più belle e sarà uno dei ricordi più graditi.

Dati e info a cura del Consorzio per lo Sviluppo Turistico del Comprensorio del Cervino (vedi pag. 2).

HOTEL

Mignon



Tel +39 0166 949344 Fax +39 0166 949687
info@mignoncervinia.com www.mignoncervinia.com

È un piccolo albergo di charme molto curato nei particolari. È diretto dalla Famiglia Pession. Le camere – alcune delle quali con balcone – sono dotate di Tv sat e radio, cassaforte, telefono e asciugacapelli.

20 camere e 37 posti letto.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	43	60	-
dal 30/07 al 06/08	48	65	-
dal 06/08 al 20/08	60	80	-
dal 20/08 al 27/08	48	65	-
dal 27/08 a fine stag.	43	60	-



Fosson



Tel +39 0166 949125 Fax +39 0166 949720
info@hotelfosson.com www.hotelfosson.com

Costantemente rimodernato, è condotto dalla famiglia Fosson con una calda e accogliente ospitalità. Rinomato anche il suo ristorante con specialità regionali accanto a piatti della cucina internazionale e una cantina ben fornita. Dispone di ampio solarium, sauna, bagno turco e palestra. Tutte le camere sono dotate di servizi, telefono con linea diretta, asciugacapelli e TV satellitare.

20 camere e 39 posti letto.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	37	50	66
dal 30/07 al 06/08	42	55	71
dal 06/08 al 20/08	55	68	84
dal 20/08 al 27/08	42	55	71
dal 27/08 a fine stag.	37	50	66



Marmore



Tel +39 0166 949057 Fax +39 0166 949696
info@hotelmarmore.com www.hotelmarmore.com

L'albergo dispone di ristorante, bar e sala TV. Tutte le camere - molte delle quali con balcone soleggiato - sono dotate di servizi, telefono con linea diretta, asciugacapelli, Tv a richiesta.

39 camere e 73 posti letto.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	52	-	-
dal 30/07 al 06/08	52	-	-
dal 06/08 al 20/08	55	-	-
dal 20/08 al 27/08	55	-	-
dal 27/08 a fine stag.	-	-	-



Miravidi



Tel +39 0166 948097 Fax +39 0166 949658
info@hotelmiravidi.com www.hotelmiravidi.com

L'albergo è situato in posizione tranquilla. Parcheggio privato. Tutte le camere sono dotate di servizi, asciugacapelli, telefono, Tv sat. È vietato fumare nelle camere. Dispone anche di alcune camere con balcone.

23 camere e 37 posti letto.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	30	-	-
dal 30/07 al 06/08	33	-	-
dal 06/08 al 20/08	40	-	-
dal 20/08 al 27/08	32	-	-
dal 27/08 a fine stag.	30	-	-



Leonardo Carrel



Tel +39 0166 949077 Fax +39 0166 945212
albergocarrel@libero.it www.albergocarrel.it

Piccolo albergo a conduzione familiare con ampio parcheggio e camere dotate di servizi e Tv sat. È situato a circa 800 m dal centro paese.

10 camere e 15 posti letto. Servizio navetta.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	25	35	40
dal 30/07 al 06/08	28	40	45
dal 06/08 al 20/08	28	40	45
dal 20/08 al 27/08	28	40	45
dal 27/08 a fine stag.	25	35	40



I prezzi sono indicati in euro per persona al giorno per soggiorno minimo di 3 gg

MEUBLÉ

Jumeaux



Tel +39 0166 949044 Fax +39 0166 949886
info@hotel-jumeaux.com www.hotel-jumeaux.com

Tipica residenza di montagna, apprezzata dalla clientela italiana e straniera per la sua posizione tranquilla. Tutte le 30 camere, per complessivi 61 posti letto, sono dotate di servizi, asciugacapelli, telefono, cassaforte e Tv sat.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	36	-	-
dal 30/07 al 06/08	41	-	-
dal 06/08 al 20/08	51	-	-
dal 20/08 al 27/08	41	-	-
dal 27/08 a fine stag.	36	-	-



Breithorn



Tel +39 0166 949042 Fax +39 0166 948363
breithorn@libero.it www.cervinia.it

Situato in posizione tranquilla e soleggiata, l'albergo ha una gestione familiare. Tutte le camere sono dotate di servizi privati, televisione e telefono.

24 camere e 39 posti letto.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	35	-	-
dal 30/07 al 06/08	40	-	-
dal 06/08 al 20/08	45	-	-
dal 20/08 al 27/08	40	-	-
dal 27/08 a fine stag.	35	-	-



Gorret



Tel +39 0166 949133 Fax +39 0166 945304
hotelgorret@libero.it www.cervinia.it

Prende il nome dal famoso scrittore e alpinista Abbé Aimé Gorret. Alpinisti ed escursionisti troveranno nella famiglia Herin, che gestisce direttamente l'albergo, persone esperte a consigliare e informare su luoghi e sentieri della conca del Breuil. Le camere sono dotate di servizi, asciugacapelli, telefono, Tv sat, e alcune godono di una magnifica vista sul Cervino.

11 camere e 21 posti letto.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	33,50	-	-
dal 30/07 al 06/08	35	-	-
dal 06/08 al 20/08	39	-	-
dal 20/08 al 27/08	35	-	-
dal 27/08 a fine stag.	33,50	-	-



Joli



Tel +39 0166 949394 Fax +39 0166 949738
hotel.meuble.joli@tiscali.it web.tiscali.it/meuble.joli/

Gestito dal maestro di sci Bruno Pession l'albergo è stato recentemente ristrutturato. Camere accoglienti con servizi privati, telefono e Tv in camera. Sala TV con piccolo bar annesso.

23 camere e 46 posti letto.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	28	-	-
dal 30/07 al 06/08	30	-	-
dal 06/08 al 20/08	38	-	-
dal 20/08 al 27/08	30	-	-
dal 27/08 a fine stag.	28	-	-



Meynet



Tel +39 0166 948696 Fax +39 0166 948696
hotelmeynet@libero.it www.cervinia.it

Recentemente ristrutturato e in posizione tranquilla, questo piccolo albergo a conduzione familiare offre un ambiente confortevole e raffinato. Tutte le camere sono dotate di servizi, Tv, telefono e cassetta di sicurezza.

7 camere e 13 posti letto.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	30	-	-
dal 30/07 al 06/08	32	-	-
dal 06/08 al 20/08	35	-	-
dal 20/08 al 27/08	32	-	-
dal 27/08 a fine stag.	30	-	-



I prezzi sono indicati in euro per persona al giorno per soggiorno minimo di 3 gg

MEUBLÉ

Perruquet



Tel +39 0166 949043 Fax +39 0166 940014
info@hotelperruquet.it www.hotelperruquet.it

Recentemente rinnovato offre agli ospiti confortevoli ambienti comuni come sala Tv con canali satellitari, bar, soggiorno con camino e sala colazione. Le accoglienti camere sono dotate di servizi, telefono diretto e Tv.

16 camere e 32 posti letto.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	33	-	-
dal 30/07 al 06/08	33	-	-
dal 06/08 al 20/08	40	-	-
dal 20/08 al 27/08	33	-	-
dal 27/08 a fine stag.	33	-	-



I prezzi sono indicati in euro per persona al giorno per soggiorno minimo di 3 gg

AFFITTACAMERE

Baita Layet

Tel +39 333 3420657 Fax +39 0166 940134
info@baitalayet.com www.baitalayet.com

Costruita intorno ad una Cappella del XIV sec, tuttora consacrata, la Baita si trova a 2.000 mt d'altitudine, proprio di fronte al Cervino, in uno scenario da favola. Comodità e relax garantiti dalla totale immersione nella natura ma anche ottima cucina casalinga. La Baita dispone di 4 camere doppie e 1 appartamento con 4 posti letto, per complessivi 12 posti letto, dotati di radio e lettore CD. La sala Tv, la postazione Internet e la ricca biblioteca sono a completa disposizione degli ospiti. Servizio navetta.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 30/07	-	63	-
dal 30/07 al 06/08	-	70	-
dal 06/08 al 20/08	-	80	-
dal 20/08 al 27/08	-	63	-
dal 27/08 a fine stag.	-	49	-



Mont Cervin

Tel +39 0166 949638 Fax +39 0166 945205
info@chambresmontcervin.com
www.chambresmontcervin.com

Camere in affitto in questa nuova costruzione dagli arredi curati nel tradizionale stile valdostano, con pavimenti in legno e servizi privati, Tv sat, telefono, asciugacapelli, cassaforte, radio. È vietato fumare. Prima colazione con servizio a buffet e trattamento di mezza pensione su richiesta tramite la convenzione con il vicino ristorante. Parcheggio privato. La struttura dispone di 5 camere per complessivi 10 posti letto con possibilità di 8 letti aggiuntivi.



	B/B		H/B		F/B	
periodo	standard	suite	standard	suite	standard	suite
da inizio stag. al 30/07	36	50	-	-	-	-
dal 30/07 al 06/08	40	60	-	-	-	-
dal 06/08 al 20/08	50	70	-	-	-	-
dal 20/08 al 27/08	35	60	-	-	-	-
dal 27/08 a fine stag.	33	50	-	-	-	-



I prezzi sono indicati in euro per persona al giorno per soggiorno minimo di 3 gg

APPARTAMENTI

Cielo Alto Apartments

Tel +39 0166 948783 Fax +39 0166 940063
nuovacasse.croute@tiscalit.it
www.cielo-alto-apartments.com

Gli appartamenti si trovano all'interno del complesso "Cielo Alto", a 800 metri dal centro del paese. Sono tutti dotati di cucina, tv e servizi. Il complesso dispone di 6 appartamenti e 24 posti letto. Nel prezzo indicato sono inclusi il servizio di biancheria (per le camere e per il bagno) e di pulizia. Il residence dispone di un ristorante pizzeria completamente ristrutturato, dove è possibile usufruire del servizio di pensione completa o mezza pensione. Distanza dagli impianti: in prossimità delle piste. Servizio navetta.



periodo	Mono 2	Bilo 4	Trilo 6
da inizio stag. al 30/07	310	510	720
dal 30/07 al 06/08	340	540	750
dal 06/08 al 20/08	420	700	820
dal 20/08 al 27/08	380	660	750
dal 27/08 a fine stag.	340	540	750



I prezzi sono indicati in euro per appartamento per settimana

R.T.A.

Castelli



Tel +39 0166 949183 Fax +39 0166 940002
info@aparthotel.it www.castelli.ao.it

Situati in posizione tranquilla con vista sulle Grandes Murailles e sul Cervino questi mini-appartamenti sono tutti dotati di servizi, cucinotto attrezzato con lavastoviglie, balcone, telefono, Tv.

Il residence dispone di 12 alloggi e 2 camere per complessivi 30 posti letto.



periodo	Mono 2	Bilo 4	Trilo 6
da inizio stag. al 30/07	295	490	690
dal 30/07 al 06/08	320	550	790
dal 06/08 al 20/08	420	680	850
dal 20/08 al 27/08	320	550	790
dal 27/08 a fine stag.	295	490	690

I prezzi sono indicati in euro per appartamento per settimana



Petit Tibet



Tel +39 0166 948974 Fax +39 0166 948269
info@petit-tibet.com www.petit-tibet.com

Situato a 800 metri dal centro paese, costituisce uno degli elementi del complesso residenziale Cielo Alto, caratterizzato dall'architettura moderna. Appartamenti di diverse tipologie completamente arredati ed accessoriati. Parcheggio e garage a disposizione dei clienti.

Il residence dispone di 26 appartamenti per complessivi 73 posti letto.



periodo	Mono 2	Bilo 4	Trilo 6
da inizio stag. al 30/07			
dal 30/07 al 06/08			
dal 06/08 al 20/08			
dal 20/08 al 27/08			
dal 27/08 a fine stag.			

N.B. Per avere informazioni sui prezzi si prega di contattare direttamente il residence



RIFUGI ALPINI

Rifugio Guide del Cervino

Tel +39 0166 948369 - 339 8427098 Fax +39 0166 92101
sabrina.rifugio@libero.it www.cervinia.it

Il rifugio è situato sullo spartiacque italo-svizzero, a 3.480 mt di quota in località Plateau Rosà, all'arrivo dell'omonima funivia. La struttura è raggiungibile quasi tutto l'anno sia a piedi, - raggiungendo il ghiacciaio in cordata accompagnati da una guida -, sia attraverso gli impianti di risalita che partono da Breuil-Cervinia. Da qui si gode uno splendido panorama con albe e tramonti indimenticabili anche per i non romantici. Il rifugio ha un'accogliente sala-bar, un ristorante self-service e una saletta ristorante (totale 90 coperti), aperta sul solarium, ideale per chi voglia gustare in tutta tranquillità i piatti tipici della gastronomia valdostana e della cucina internazionale. 36 posti letto disponibili suddivisi in camere, da 4 e da 6 posti, dotate di letti a castello e servizi in comune.



H/B	40
B/B	24

I prezzi sono indicati in euro per persona al giorno

Rifugio Teodulo

Tel +39 0166 949400 - 338 3267009 Fax +39 0166 940134
rifugioteodulo@libero.it www.cervinia.it

Inaugurato nel 1928, è situato sullo spartiacque italo-svizzero, all'arrivo della seggiovia del Bontadini e a 5 minuti da Plateau Rosà. In estate il rifugio è raggiungibile da Plan Maison in 2 ore circa attraverso il sentiero n° 15 oppure in 20 minuti circa discendendo il ghiacciaio di Plateau Rosà. Ideale punto di partenza, con gli sci in primavera o a piedi in estate, per effettuare il "giro del Monte Rosa", per salire i molti 4000 mt, per allacciarsi all'alta via n° 3 e per il "tour del Cervino". Il rifugio dispone di camerette e camerate, per complessivi 85 posti letto, con bagno in comune e senza acqua corrente potabile. Prelibati piatti della cucina casalinga valdostana sono serviti nella piccola sala in legno del rifugio e nella nuova adiacente sala-ristorante - con un totale di 120 coperti. Da qui si gode una splendida vista sul Cervino e sulle Grandes Murailles. Il rifugio è chiuso solo dal 15 settembre a fine ottobre.



	socio C.A.I.	non socio
H/B	36	40
B/B	17	25,50

I prezzi sono indicati in euro per persona al giorno

AGENZIE IMMOBILIARI

Il Cervino

Tel +39 0166 949510 Fax +39 0166 949510
agenzia.il.cervino@libero.it www.ilcervino.com

L'agenzia propone numerose soluzioni di vendita e di affitto di appartamenti di varie metrature in differenti zone di Breuil-Cervinia. L'affitto di appartamenti con disponibilità da 2 a 10 posti letto nelle immediate vicinanze delle piste da sci oppure nel centro del paese può avere durata stagionale (inverno/estate) o settimanale, secondo le preferenze del cliente. Gli appartamenti non sono dotati di biancheria. Provvigione di agenzia pari al 7%.



La Tour

Tel +39 0166 940216 - +39 0165 43742
Fax +39 0166 940216 - +39 0165 34756
cervinia@immobiliare-la-tour.com
www.immobiliare-la-tour.com

L'immobiliare La Tour opera nel ramo della mediazione immobiliare in tutta la Valle d'Aosta, con particolare attenzione al mercato della Valtournenche disponendo di un ufficio a Breuil-Cervinia (Via Carrel, Palazzo Cervinia). L'Agenzia offre servizi di locazione settimanale/stagionale e compravendita di varie tipologie di immobili, ed è particolarmente organizzata per l'accoglienza e la gestione di clientela estera (inglese, francese, tedesca, Paesi Bassi). I prezzi riportati nella griglia sono indicativi dovendosi intendere i canoni riferiti ad ogni singola unità immobiliare in relazione alla posizione ed alle dotazioni della stessa.



Nuova San Grato

Tel +39 0166 949442 Fax +39 0166 949644
imms.grato@tiscalinet.it www.cervinia.it
(sezione enti commerciali)

Capacità di gestione e affidabilità sono le garanzie di questa agenzia che da oltre 30 anni opera nel settore immobiliare con esperienza e professionalità. L'agenzia propone svariate soluzioni per soggiorni di vacanza a Breuil-Cervinia Valtournenche per una o più settimane o per l'intera stagione invernale e/o estiva.



periodo	Mono 2	Bilo 4	Trilo 6
da inizio stag. al 30/07	450	500	700
dal 30/07 al 06/08	500	550	750
dal 06/08 al 20/08	520	650	800
dal 20/08 al 27/08	450	500	700
dal 27/08 a fine stag.	450	500	700

I prezzi sono indicati in euro per appartamento per settimana

periodo	Mono 2	Bilo 4	Trilo 6
da inizio stag. al 30/07	280	300	500
dal 30/07 al 06/08	300	350	550
dal 06/08 al 20/08	400	500	750
dal 20/08 al 27/08	300	350	550
dal 27/08 a fine stag.	280	300	500

I prezzi sono indicati in euro per appartamento per settimana

periodo	Mono 4	Bilo 4	Trilo 6
da inizio stag. al 30/07	400	550	700
dal 30/07 al 06/08	450	600	750
dal 06/08 al 20/08	500	650	800
dal 20/08 al 27/08	400	550	700
dal 27/08 a fine stag.	350	450	550

I prezzi sono indicati in euro per appartamento per settimana

HOTEL

Punta Margherita



Tel +39 0166 92087 Fax +39 0166 92858
punta.margherita@tiscalinet.it
www.emmeti.it/margherita

Gestione familiare per quest'albergo recentemente ristrutturato, dove tutte le camere sono dotate di servizi, telefono, Tv sat, asciugacapelli e cassaforte. Deposito sci e scarponi riscaldato. Accesso gratuito alla piscina del Centro Sportivo Polivalente di Valtournenche. A 300 mt vi è la Via Ferrata del Gorbeillon.

18 camere e 33 posti letto.

Tourist



Tel +39 0166 92070 Fax +39 0166 93129
info@hotel-tourist.it www.hotel-tourist.it

Al centro del paese l'albergo è stato recentemente e completamente ristrutturato. I proprietari gestiscono anche il ristoro sulle piste da sci in località Plan Maison a quota 2.555 m presso il Rifugio Bar Rocce Nere. Camere con servizi, telefono, Tv, cassaforte ed asciugacapelli. Parcheggio privato, deposito sci, ascensore e giardino soleggiato. Accesso gratuito alla piscina del Centro Sportivo Polivalente di Valtournenche.

34 camere e 68 posti letto. Servizio navetta.

Montana#



Tel +39 0166 92023 Fax +39 0166 93131
www.cervinia.it

Albergo a conduzione familiare, compreso il ristorante gestito dai proprietari. Tutte le camere sono dotate di servizi.

29 camere e 53 posti letto.

Punta Cian



Tel +39 0166 92048 Fax +39 0166 92048
info@puntacian.com www.puntacian.com

Situato prima del paese di Valtournenche, a 11 km da Breuil-Cervinia e a 18 km dall'uscita autostradale Châtillon Saint-Vincent, l'albergo è in stile moderno, con sala soggiorno, bar e ristorante curato direttamente dalla famiglia Gorret. Parcheggio privato e area verde. Tutte le camere sono dotate di servizi privati e Tv. Accesso gratuito alla piscina del Centro Sportivo Polivalente di Valtournenche.

10 camere e 21 posti letto.

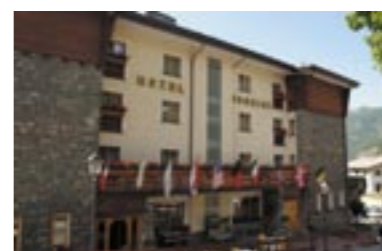
Tersiva



Tel +39 0166 92176 Fax +39 0166 92586
htersiva@libero.it www.cervinia.it

Albergo in stile valdostano si trova in posizione tranquilla e soleggiata a 1.500 mt. dal paese. A disposizione dei clienti sono sala Tv, sala Bar, solarium, giardino privato e parcheggio. Tutte le camere dispongono di servizi, telefono e Tv.

18 camere e 39 posti letto. Servizio navetta.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 02/07	30	39	47
dal 02/07 al 16/07	35	45	53
dal 16/07 al 30/07	40	50	58
dal 30/07 al 20/08	45	60	67
dal 20/08 al 27/08	40	50	58
dal 27/08 al 03/09	35	43	51
dal 03/09 a fine stag.	30	39	47



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 02/07	44	47	57,50
dal 02/07 al 16/07	44	47	57,50
dal 16/07 al 30/07	44	55	65,50
dal 30/07 al 20/08	44	68	78,50
dal 20/08 al 27/08	44	55	65,50
dal 27/08 al 03/09	44	47	57,50
dal 03/09 a fine stag.	44	47	57,50



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 02/07	26	31	36,50
dal 02/07 al 16/07	26	31	36,50
dal 16/07 al 30/07	26	44	52
dal 30/07 al 20/08	26	44	52
dal 20/08 al 27/08	26	44	52
dal 27/08 al 03/09	26	31	36,50
dal 03/09 a fine stag.	26	31	36,50

salvo chiusura per ristrutturazione



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 02/07	-	38	40
dal 02/07 al 16/07	-	38	40
dal 16/07 al 30/07	-	39	41
dal 30/07 al 20/08	-	41	46
dal 20/08 al 27/08	-	39	41
dal 27/08 al 03/09	-	38	40
dal 03/09 a fine stag.	-	38	40



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 02/07	-	38	43
dal 02/07 al 16/07	-	40	45
dal 16/07 al 30/07	-	45	50
dal 30/07 al 20/08	-	54	58
dal 20/08 al 27/08	-	49	55
dal 27/08 al 03/09	-	40	45
dal 03/09 a fine stag.	-	38	43



I prezzi sono indicati in euro per persona al giorno per soggiorno minimo di 3 gg

HOTEL

Bijou



Tel +39 0166 92109 Fax +39 0166 92264
hotelbijou@tiscalinet.it www.hotelbijou.net

Recentemente ristrutturato, si caratterizza per un ambiente familiare e tranquillo, dove la cucina è curata direttamente dai proprietari, che dal 1965 gestiscono questo albergo situato nel centro di Valtournenche. Tutte le camere sono dotate di servizi privati, balcone, televisore satellitare, telefono con linea diretta ed asciugacapelli. Deposito sci con asciugascarponi e skibus. Accesso gratuito alla piscina del Centro Sportivo Polivalente di Valtournenche adiacente all'albergo.

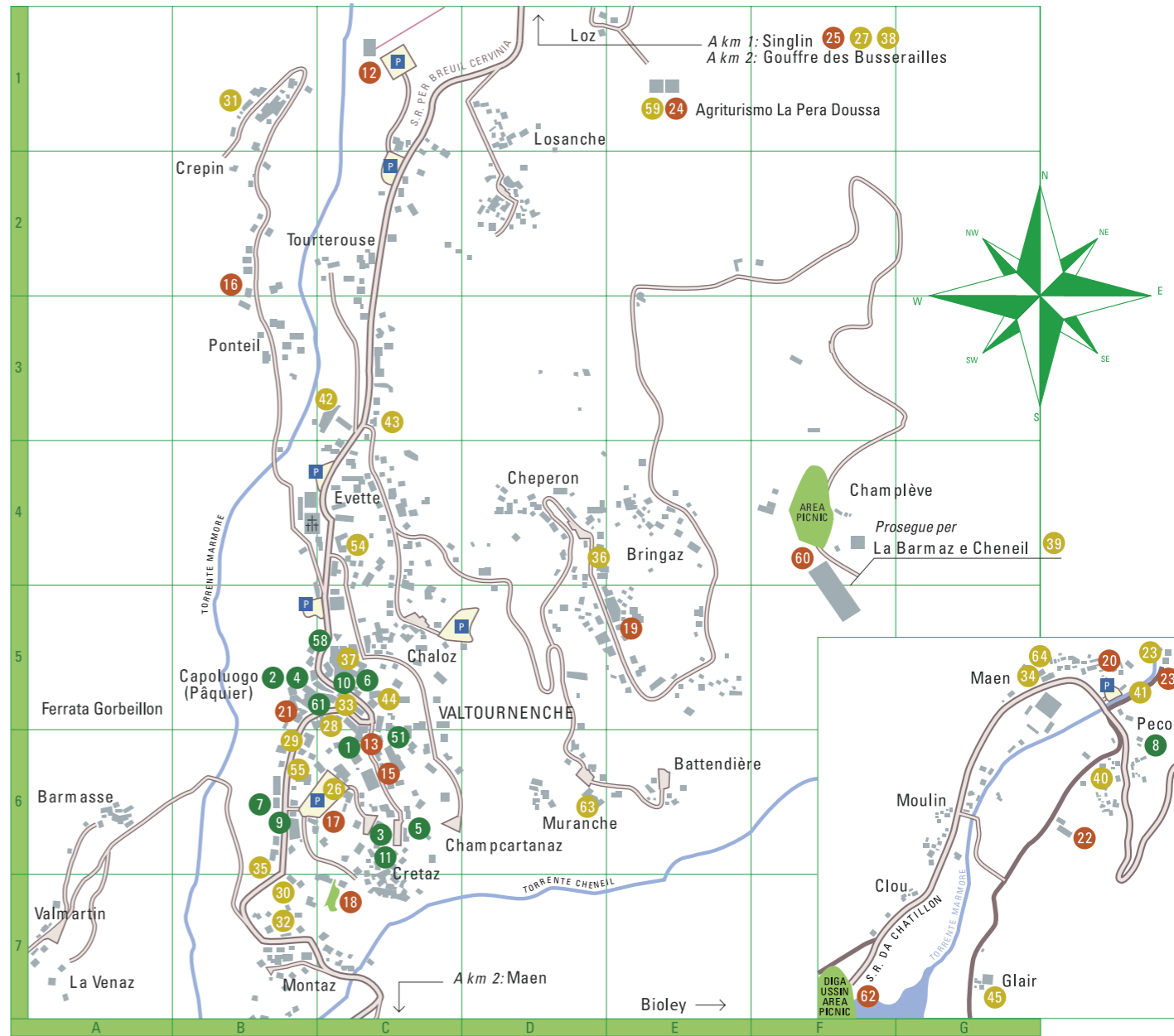
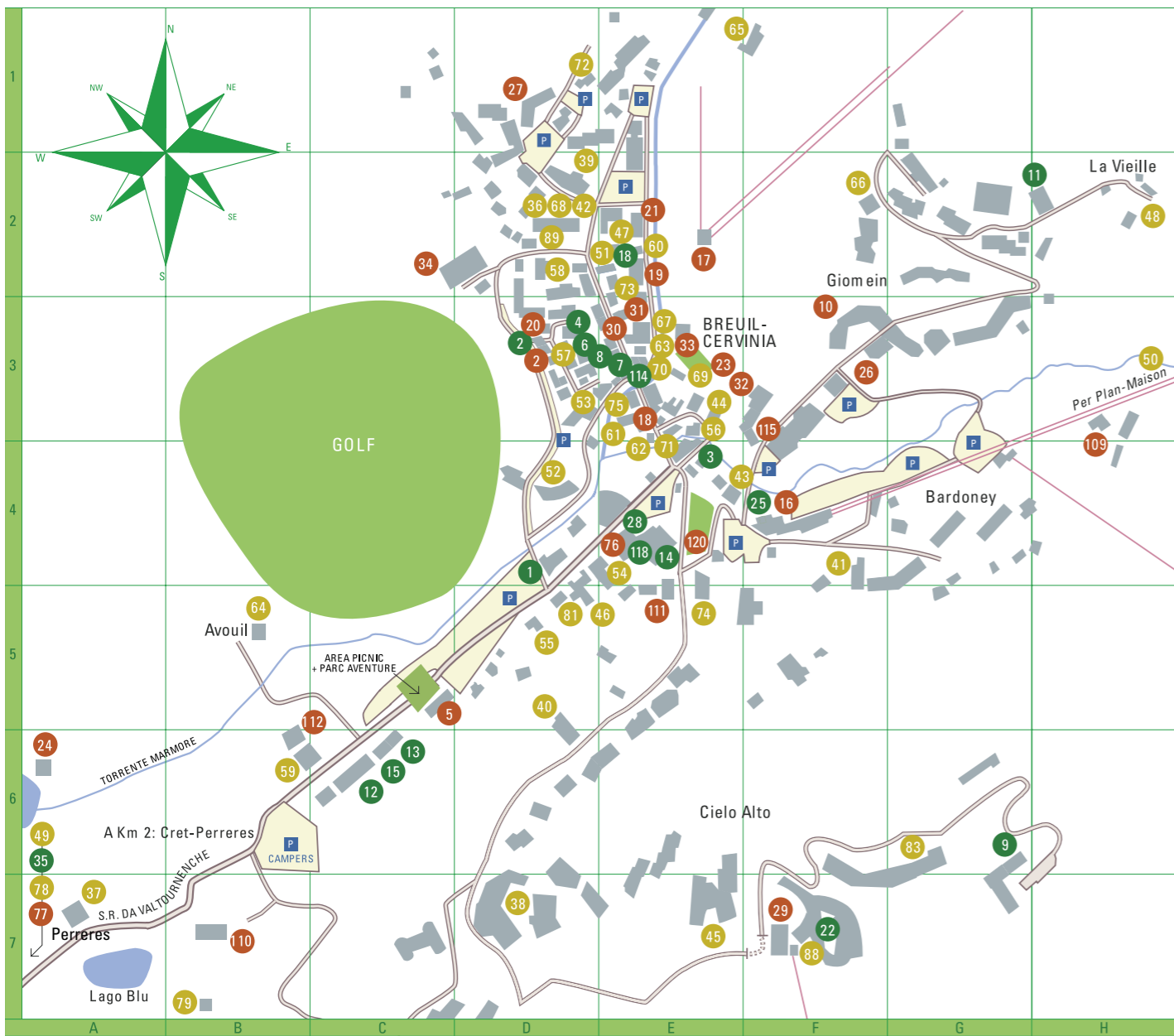
20 camere e 37 posti letto. Servizio navetta.



	B/B	H/B	F/B
periodo	standard	standard	standard
da inizio stag. al 02/07	30	39	47
dal 02/07 al 16/07	35	45	53
dal 16/07 al 30/07	40	50	58
dal 30/07 al 20/08	45	60	67
dal 20/08 al 27/08	40	50	58
dal 27/08 al 03/09	35	43	51
dal 03/09 a fine stag.	30	39	47



I prezzi sono indicati in euro per persona al giorno per soggiorno minimo di 3 gg



- INDIRIZZI UTILI**
- 1 INFORMAZIONI TURISTICHE
- 1 CONSORZIO TURISTICO DEL CERVINO
- 2 UFFICI COMUNALI
- 2 CENTRO TRAUMATOLOGICO
- 3 PARROCCHIA
- 4 POSTE E TELECOMUNICAZIONI
- 6 UNICREDIT BANCA
- BANCA DI CREDITO COOPERATIVO-SERVIZIO BANCOMAT
- 7 FARMACIA
- 12 CARABINIERI
- 13 GUARDIA DI FINANZA
- 14 POLIZIA MUNICIPALE
- 15 AERONAUTICA MILITARE
- 25 POLIZIA DI STATO
- 35 AGENZIA VIAGGI HGV
- APPARTAMENTI/MULTIPROPIETA'**
- 114 AG. IMMOB. IL CERVINO
- 18 AG. IMMOB. LA TOUR
- 8 AG. IMMOB. NUOVA SAN GRATO
- 118 AG. IMMOB. PIRELLI RE
- 22 AG. IMMOB. STUDIO BREUIL-CERVINIA
- 9 LA MAISON DE VACANCES
- 11 PIERRE ET VACANCES - Cervinia 2
- ATTIVITÀ SPORTIVE E TEMPO LIBERO**
- 2 CENTRO SOC. SPORTIVO/SQUASH
- 5 AREA PIC NIC E PARCO GIOCHI/AVENTURA
- 10 BOWLING
- 16 SPORT & PROMOZIONE S.r.l.
- D4 18 SOC. GUIDE DEL CERVINO
- 115 GARDERIE
- D4 20 GOLF CLUB
- D3 23 PATTINAGGIO SU GHIACCIO E A ROTELLE BREUIL
- D3 24 PESCA SPORTIVA
- D3 26 PISCINA E SAUNA GIOMEIN
- 30 CINEMA DES GUIDES
- E4 31 SALA GIOCHI
- E4 32 PALESTRA
- E3 33 CAMPO GIOCHI
- C6 34 CAMPO DI CALCIO
- C6 120 CAMPO GIOCHI
- E7 77 AREA PIC NIC PERRERES
- C6 109 MANEGGIO
- F4 110 MOTOSLITTE
- A6 111 HELISKI
- 112 PARAPENDIO/AIRBOARD/KITESAILING
- IMPIANTI DI RISALITA CERVINO S.p.A.**
- 16 FUNIVIE
- E4 17 CAMPETTO
- SCUOLE DI SCI**
- F7 21 DEL BREUIL
- G6 21 DEL CERVINO
- H2 76 DEL CERVINO
- 19 MATTERHORN - CERVINIA
- SCI CLUB**
- 20 CERVINO - VALTOURNENCHE
- F4 ● **TENNIS**
- E3 27 COMUNALI
- F3 29 CIELOALTO
- D3 ● **HOTELS**
- E3 36 BUCANEVE****
- A6 37 CHALET VALDOTAIN****
- F3 39 EUROPA****
- E3 47 EXCELSIOR PLANET****
- E3 40 HERMITAGE****
- F3 41 PETIT PALAIS****
- E3 42 PUNTA MAQUIGNAZ****
- C2 54 SERTORELLI SPORHOTEL****
- E4 43 ASTORIA***
- A7 65 BAITA CRETAZ***
- H3 44 BREUIL***
- B7 48 CIME BIANCHE****
- E5 38 CLUB MED CERVINIA***
- 46 EDELWEISS***
- B6 58 GRIVOLA***
- 59 LAC BLEU***
- 49 LES NEIGES D'ANTAN***
- F4 60 LYSKAMM***
- E2 50 LO STAMBECCO***
- 51 MIGNON***
- 52 PRESIDENT***
- E2 53 SERENELLA***
- E4 63 THE DRAGON***
- E2 74 AL PIOLET**
- 56 CHATEAU DES DAMES**
- 57 FOSSON**
- 61 MARMORE**
- 72 MIRAVIDI**
- 62 SPORTING**
- D1 ● **HOTELS MEUBLÉ**
- F7 66 FURGGEN***
- 67 HOSTELLERIE DES GUIDES***
- D2 68 JUMEAUX***
- A7 55 BREITHORN**
- D2 69 GORRET**
- E2 70 JOLI**
- D5 71 MEYNET**
- F4 73 PERRUQUET**
- D2 ● **AFFITTACAMERE.CASE E APPARTAMENTI PER VACANZE**
- F1 79 BAITA LAYET
- E3 88 CIELOALTO APARTMENTS
- H2 75 DA COMPAGNONI
- D7 89 MONT CERVIN
- D7 78 RESIDENZA LES PERRERES
- D2 ● **RESIDENCE**
- B6 81 CASTELLI**
- A6 45 CIELOALTO**
- E2 45 CIELOALTO**
- G3 83 PETIT TIBET**
- D5 ● **RESIDENCE**
- D5 81 CASTELLI**
- E7 45 CIELOALTO**
- G6 83 PETIT TIBET**

- INDIRIZZI UTILI**
- 1 INFORMAZIONI TURISTICHE
- 2 MUNICIPIO
- 3 BIBLIOTECA COMUNALE
- 4 PARROCCHIA
- 5 POSTE E TELECOMUNICAZIONI
- 6 UNICREDIT BANCA
- 9 FARMACIA
- 10 CARABINIERI
- 11 ACQUEDOTTICA
- 51 POLIZIA MUNICIPALE
- 58 ISTITUTO BANCARIO S.PAULO
- APPARTAMENTI**
- 61 AG. IMMOB. NUOVA SAN GRATO
- 7 AG. IMMOB. TECNOCASA
- 8 IMMOBILIARE MAQUIGNAZ
- IMPIANTI DI RISALITA**
- 12 SOC. CIME BIANCHE
- ATTIVITÀ SPORTIVE E TEMPO LIBERO**
- 13 SCUOLA DI SCI DI VALTOURNENCHE
- 15 CENTRO SPORTIVO POLIVALENTE
- 16 TENNIS COMUNALE-FRAZ. CREPIN
- 17 BOCCHE - CAMPO COMUNALE
- 18 PARCO GIOCHI FRAZ. CRETAZ
- 19 PARCO GIOCHI FRAZ. BRINGAZ
- 20 PARCO GIOCHI FRAZ. MAEN
- 21 SALA GIOCHI
- C6 22 CENTRO SPORTIVO FRAZ. MAEN
- B5 23 CENTRO SPORTIVO OASI
- C6 24 MANEGGIO GASPARD c/o Agriturismo La Pera Doussa
- B5 25 PALESTRA DI ROCCIA
- C6 60 AREA ATTREZZATA PICNIC Loc Champlève
- C5 62 PERCORSO DELLA SALUTE
- HOTELS**
- 26 BIJOU***
- 38 LES ROCHERS***
- 27 RASCARD***
- 28 TOURIST***
- 29 AL CAMINETTO**
- 30 DELLE ALPI**
- 43 ETOILE DE NEIGE**
- 32 MILLEFIORI**
- 33 MONTANA**
- 34 PUNTA CIAN**
- 40 SANS SOUCIS**
- 36 TERSIVA**
- 39 PANORAMA*
- 41 SPORT*
- HOTELS MEUBLÉ**
- 37 GRANDES MURAILLES***
- 42 BICH**
- 44 MERIDIANA**
- CAMPEGGIO**
- 45 GLAIR**
- AGRITURISMO**
- 59 LA PERA DOUSSA
- BED & BREAKFAST**
- 55 CHARMANT REPOS
- 54 LE PETIT NID
- 31 PANKE'O
- CASE PER FERIE**
- 23 ASSOCIAZIONE OASI
- 63 LA VILLA DEL SEMINARIO
- CASE E APPARTAMENTI PER VACANZE**
- 64 CASA VACANZE DI GORRET MARCO

AZIENDE CONSORZIATE

ASSOCIATE AL CONSORZIO PER LO SVILUPPO TURISTICO DEL COMPRESORIO DEL CERVINO

BREUIL-CERVINIA

ALIMENTARI	
Furggen	+39 0166 948904
ALIMENTARI/FRUTTA E VERDURA	
La Coccinella	+39 0166 948477
ALIMENTARI/MACELLERIA	
Les Berdzes	+39 0166 940192
Marquis	+39 0166 949556
BOTTIGLIERIE	
Capanna Alpina	+39 0166 948710
ABBIGLIAMENTO	
Giuliana Minuzzo Sport	+39 0166 949406
Piera Sport Morange	+39 0166 949063
ABBIGLIAMENTO INTIMO/SANITARIA	
Mirella Shop	+39 0166 948780
CALZATURE/PELLETTERIA	
Gipsy	+39 0166 948546
GIOIELLERIE/OREFICERIE	
Re Mida Gioielli	+39 0166 940090
ARREDAMENTI/ANTICHITÀ/ARTICOLI REGALO	
Bosin Danilo	+39 0166 949586
Gift Shop Perron	+39 0166 949118
CASALINGHI/FERRAMENTA/SERVIZIO FAX E FOTOCOPIE	
Gaggioli	+39 0166 949450
ARTIGIANATO/GIOCATTOLE/ARTICOLI REGALO/PROFUMERIA	
La Bottega	+39 0166 949152
Le Grillon	+39 0166 948602
PARRUCCHIERI UOMO E DONNA	
Giò Beauty	+39 0166 940978
NOLEGGIO SCI	
Cervinia 2001	+39 0166 948713
Gaspard Marino	+39 338 7381399
Nol Ski	+39 0166 949550
Sport Center	+39 0166 948077
White Rent	+39 348 5146636
ATTIVITÀ RICREATIVE SPORTIVE	
Associazione dei Maestri di Sci del Cervino	
Parco giochi+deposito sci	+39 0166 949034
Fans de Sport	+39 335 457155
Golf Club del Cervino	+39 0166 949131
Kid-Zone Zona Bimbi	+39 339 1599155
Maneggio Associazione Cavalieri del Cervino (chiedere di Barbara)	+39 339 6474958
Mountain Bike Aventure Vallée d'Aoste	+39 0166 940986
Pesca Sportiva Baia delle Foche	+39 340 8448151
Professional Tennis School	+39 347 5569663
Sci Club Cervino-Valtournenche	+39 0166 949393
BAR/PANINOTECHIE/RISTORANTI/PIZZERIE/TAVOLE CALDE	
Al Solito Posto	+39 0166 949126
Bar Funivie	
Copa Pan	+39 0166 940084
Grivola – Le Vieux Grenier	+39 0166 948287
La Gran Becca	+39 0166 948345
La Table Ronde	+39 0166 948895
La Taverna di Gargantua	+39 0166 940167
Le Bistrot de l'Abbé	+39 0166 949060
Le Blason da Mario	+39 0166 940039
Le Samovar	+39 0166 949787
Lo Yeti	+39 0166 949196
Matterhorn	+39 0166 948518
Ymeletrob	+39 0166 949145
DISCOTECHIE	
L'Etoile	+39 0166 948053
RISTORANTI/BAR SULLE PISTE	
Bontadini	+39 335 250312
Pousset	+39 339 6946228
Rifugio Le Guide del Cervino	+39 0166 948369
Rifugio Teodulo	+39 0166 949400
Tuktu	+39 0166 948272
IMPIANTI DI RISALITA	
Cervino S.p.A.	+39 0166 944311
TAXI E MINIBUS	
Ferraris Riccardo	+39 339 1396490
Giannini Paolo	+39 335 5653189

Meynet Sergio	+39 333 2374523
Pession Pino	+39 348 3123036
ARTIGIANI/IMPRESE EDILI	
Barmasse Rodolfo (sgombero neve)	+39 336 236582

VALTOURNENCHE

ALIMENTARI	
Mini Market Chez Perron	+39 0166 92002
MACELLERIA/ALIMENTARI	
Berthod Pietro	+39 0166 92039
FRUTTA E VERDURA	
L'Orchidea	+39 0166 93171
PANIFICI	
Chiaravelli	+39 0166 92827
LAVORAZIONE CERAMICA, PORCELLANA, LEGNO E CRETA	
Chi Cerca Trova	+39 0166 93083
ABBIGLIAMENTO/ARTICOLI SPORTIVI	
Pellissier Sport	+39 0166 92124
NOLEGGIO SCI	
Gaspard Giorgio	+39 338 3412261
Pellissier Sport	+39 0166 92124
Pession Luigi	+39 328 9577758
ATTIVITÀ RICREATIVE SPORTIVE	
Centro Sportivo Polivalente (piscina, palestra/fitness, tennis, basket, pallavolo, calcetto, palestra di roccia e varie)	+39 0166 92055
Centro Congressi Comunale	+39 0166 946811
Sci Club Cervino-Valtournenche	+39 0166 932708
ARREDAMENTI/ARTICOLI REGALO	
Arte e Casa	+39 0166 92332
FERRAMENTA/CASALINGHI	
Long Bruno	+39 0166 92261
FOTOGRAFO/ARTICOLI FOTOGRAFICI	
Foto Giorgio	+39 0166 92541
BAR/PANINOTECHIE/RISTORANTI/TAVOLE CALDE	
Berthod	+39 0166 92058
Le Moulin	+39 0166 92370
Lo Bistrot	+39 0166 92004
Maquignaz	+39 0166 92065
RISTORANTI/BAR SULLE PISTE	
La Motta	+39 339 622216
IMPIANTI DI RISALITA	
Cime Bianche S.p.A.	+39 0166 92221
STUDI DI CONSULENZA	
Consulenza del lavoro M. Pession	+39 0166 92177

COME ARRIVARE



Breuil-Cervinia Valtournenche si trova in Valle d'Aosta, nel Nord Ovest dell'Italia.

AUTO Facile da raggiungere, è servita dall'autostrada A5 Torino-Aosta. Si esce a Châtillon/Saint-Vincent per continuare sulla regionale in direzione Cervinia per 28 km. Valtournenche si trova 19 km dopo Châtillon e 9 km prima di Breuil-Cervinia.

AUTOBUS/TRENO La stazione ferroviaria più vicina è quella di Châtillon/Saint-Vincent (info e orari www.trenitalia.it). Da Châtillon, così come da Torino e Milano, è attivo un servizio di autobus di linea da/per Breuil-Cervinia Valtournenche (info e orari www.montecervino.it).

AEREO I trasferimenti sono inoltre facilitati dalla vicinanza con gli aeroporti internazionali di Torino Caselle (a 118 km), Milano Malpensa (a 160 km), Milano Linate (a 180 km) e Ginevra (SUI). Per il trasferimento da e per gli aeroporti, esistono diverse possibilità con bus, taxi, auto a noleggio.

SERVIZIO TAXI DA E PER GLI AEROPORTI (e per percorsi turistici/culturali)
 Paolo Giannini tel/fax +39 0166 62220 cell +39 335 5653189 skitaxi@libero.it
 Pino Pession tel/fax +39 0166 92562 cell +39 348 3123036 pinopession@libero.it
 Riccardo Ferraris tel/fax +39 0166 61874 cell +39 339 1396490 riccardoferraris@cheapnet.it
 Sergio Meynet tel/fax +39 0166 92723 cell +39 333 2374523 sergiomeynet@libero.it

SERVIZIO NOLEGGIO AUTOVETTURE, MINIBUS E AUTOBUS C.A.A.R.P. (con o senza conducente)
 C.so Regio Parco 41 10152 Torino tel +39 011 2472072 fax +39 011 2475387 info@caarp.it
www.caarp.it





C'è chi ama il verde, ma si trova benissimo anche nel bianco della neve, ci sono quelli che hanno bisogno di almeno 350 km di piste e gli altri che cercano l'aria frizzante, quelli sugli sci e quelli sulla tavola; e quelli che a tavola amano mangiar di gusto. Sono tutti qui, sotto il Cervino, nei boschi, nei rifugi, sotto il sole, nelle baite, nei solarium, nei pub, sugli impianti, sulle piste da sci e su quelle da fondo, sull'half-pipe... A Breuil-Cervinia Valtournenche c'è sempre qualcosa di nuovo per tutti. È una promessa e un invito.



Realizzazione:
Sport & Promozione S.r.l. (Breuil-Cervinia).
Strategie e coordinamento editoriale:
FiloComunicazione (Milano).
Progetto creativo e realizzazione grafica:
Reclam (Milano).
Archivi foto:
Cervino S.p.A.- Consorzio - A.I.A.T - Fans de Sport
Guide del Cervino - Pentaphoto (Milano)
Riccardo Castellaro - Celestino Vittaz - Lonati.
Dati aggiornati a Gennaio 2006.



Volete ricevere direttamente a casa
i prossimi numeri della brochure
Breuil-Cervinia-Valtournenche?
Inviate una lettera o una e-mail con nome,
cognome, indirizzo, città, cap a:

Sport & Promozione S.r.l.
P.le Funivie 11021 Breuil-Cervinia (AO)
e-mail: info@sportepromozione.it

Informativa – Art. 13 D.Lgs. 196/03 Codice in materia di protezione dei dati personali. La informiamo che i Suoi dati sono raccolti per la finalità di invio del depliant e, solo con il Suo consenso, per l'invio (anche attraverso e-mail) di materiale informativo, pubblicitario e promozionale. I dati saranno trattati con modalità manuali, informatiche e/o telematiche. L'invio dei dati è necessario per il ricevimento del depliant. I Suoi dati non saranno comunicati e non saranno diffusi; potranno venire a conoscenza il responsabile e gli incaricati del Titolare appartenenti alle seguenti aree: direzione generale, assistenza turistica, centrale prenotazioni e segreteria. Può rivolgersi al ns. Servizio Privacy (Sport & Promozione S.r.l. - Servizio Privacy - P.le Funivie 11021 Breuil-Cervinia (AO)) per conoscere i Suoi dati e farli integrare, modificare o cancellare per violazione di legge, od opporsi al loro trattamento. Titolare del trattamento è la Sport & Promozione S.r.l. con sede in P.le Funivie 11021 Breuil-Cervinia (AO). Responsabile il Direttore Generale domiciliato per la carica presso la sede della Sport & Promozione S.r.l. (l'elenco completo e aggiornato dei responsabili è consultabile presso il sito internet www.cervinia.it/privacy).